

**¿DICE QUE EN MÉXICO SE ESTÁ GESTANDO UN TEQUILLA II ESTO REPERCUTIRÁ NEGATIVAMENTE SOBRE LAS INVERSIONES EN ARGENTINA?**  
**CLARO QUE NO... ARGENTINA NO ES MÉXICO**

**¿POR QUÉ?**  
 FÍJASE... CUANDO EN WALL STREET SE ENTERAN DE QUE ALGO RARO SUCEDE EN MÉXICO, DICEN "¿QUÉ PASA?"... EN CAMBIO, CUANDO SE ENTERAN DE QUE ALGO RARO SUCEDE EN ARGENTINA DICEN "¿DÓNDE QUEDA?"

**80 MILIMETROS PARA TERMINAR CON LA SEQUIA Cantando bajo la lluvia**  
 Página/4

**Se fueron los fiscales de Cavallero SE CUMPLIO LA PROFECIA**  
 Página/2

**TROSSERO, TECNICO DE COLON "No soy un chupaculo de Maradona"**  
 Página/6

# Rosario/12

Rosario, miércoles 4 de octubre de 1995

Año 5-Nº 1321 - Precio de este ejemplar: \$1.60  
 Recargo venta interior: \$0.20

**Reclame el ejemplar de Página/12**

**Binner descartó una auditoría de la gestión de Cavallero, en el primer síntoma de recomposición de las relaciones entre el intendente y su sucesor**  
 Página/3

## COMO EN LOS VIEJOS TIEMPOS

**12**

Las otras guerras, por Gary Vila Ortiz



**UNIVERSIDAD CATOLICA DE SANTA FE**

**Renunciaron tres decanos**  
 Página/2

### TRASPASO

Es la primera vez que un intendente de Rosario electo por el pueblo le va a traspasar el mando a otro intendente electo por el pueblo. Porque (Horacio) Usandizaga se pasó el poder a sí mismo y después renunció antes de entregármelo a mí. Después yo fui reelecto, así que también continué en el cargo."

(Reflexiones de Héctor Cavallero en la reunión de ayer que mantuvo con el intendente electo de Rosario, Hermes Binner.)



# Los fiscales cavalleristas dejaron de contar los votos

Luego de que Decio Ulla ordenara la expulsión de dos fiscales de Cavallero, por entorpecer el escrutinio definitivo, Rodolfo Vacchiano ordenó el retiro de todos los fiscales.

Los fiscales de Héctor Cavallero, con Rodolfo Vacchiano a la cabeza, abandonaron ayer el escenario del escrutinio definitivo después de que el presidente del Tribunal Electoral, Decio Ulla, ordenara a dos efectivos de la Policía Federal que sacaran por la fuerza a dos fiscales cavalleristas, uno de ellos Eduardo Berdini—quien integra el gabinete municipal del Tigre—, a quien sus colegas de todos los sublembas habían denunciado de obstruir el recuento de votos. La decisión de Ulla, adoptada en me-

dio de corridas y gritos, desencadenó una inmediata reacción de Vacchiano, quien al mejor estilo de gallos de riñas se enfrentó nariz con nariz con el magistrado: "Esto es arbitrario", vociferó el ex ministro reviglista poco antes de ordenar la retirada de sus huestes.

Todo comenzó alrededor de las cinco y media de la tarde en la mesa número 11, cuando los fiscales de todos los sublembas reclamaron—incluso por escrito—que se separe a Berdini, del recuento de votos, o de lo contrario abandonarían ellos el escrutinio. Ante el petitorio, Ulla intercedió con los apoderados de Cavallero pero sin encontrar eco, hasta que el mismo ordenó a dos policías que sacaran de la mesa al fiscal cavallerista. "Que venga la prensa, que venga la prensa", comenzó a gritar entonces otro militante de Cavallero al ver que los policías tomaban de los brazos a Berdini, quien se negaba a retirarse del recinto. "A este también me lo sacan", replicó entonces Ulla en el típico estilo que se le conoce cuando alguien desobedece su voz de mando.

"Esto es una decisión arbitraria", intercedió entonces Vacchiano, casi fuera de sí, cuando los policías se llevaban a los empujones a los fiscales de Cavallero. "El Tribunal no nos permite el derecho a la legítima defensa para salvaguardar los intereses que votó en las urnas el 3 de setiembre", completó después el ex ministro de Víctor Reviglio.

—¿Por qué Ulla tomó esta decisión?

—No lo sabemos, hubo problemas entre los fiscales, pero el nuestro (Berdini) hace 30 días que está trabajando, no puedo creer que después de tanto tiempo vaya a tener problema justo en el día de hoy (por ayer)—respondió Vacchiano.

—¿Van a retornar al escrutinio?

—Vamos a evaluarlo.

En el otro extremo, el apoderado del PDP, Gabriel Real ofreció sin embargo, otra versión, al denunciar que Berdini había tomado como punto a un fiscal demoprogresista de 110 kilos, al que "varias veces trató de bolido e hijo de puta", según reveló el propio Real a Rosario/12, frente a Ulla, convertido en un testigo de los dichos del dirigente opositor.

"Este hombre (Berdini) estuvo desde la mañana haciendo problemas, la mesa se suspendió un par de veces, y todos los fiscales de todos los sublembas pidieron en una nota que fuera separado para seguir trabajando normalmente. En un principio se había ido, pero luego volvió, y entonces todos los fiscales pararon el trabajo hasta que se solucionó el problema. Los apoderados le pedimos al Tribunal que saque (a Berdini) pero hubo una negativa de la gente de Cavallero, así que Ulla tuvo que tomar la medida y ordenar que lo retiren con la fuerza pública", señaló Real.

Ulla, entre tanto, justificó la medida porque "si no se iban todos los demás sublembas, y esta gente (Berdini y Vacchiano) no entendió que retirándose por 10 o 15 minutos o hasta mañana hasta que arreglemos la situación se buscaba una solución y me obligó a sacarlo con la fuerza pública". "La gente se equivoca cuando toma estas actitudes, hay que facilitar las tareas del escrutinio, y los otros fiscales estaban cansados de la permanente obstrucción del fiscal del doctor Cavallero, eso no lo digo yo,

lo dice esa gente", remató Ulla.

Entre tanto, Ulla quedó también en el ojo de la tormenta con un recurso de inconstitucionalidad presentado ayer ante la Corte Suprema, en el que se denuncia que el Tribunal Electoral hizo la vista gorda con los votos truchos, los fiscales que votaron dos veces, o lo hicieron en mesas de distinto sexo. "No se trata de hechos aislados, sino que aparecen como parte de un sistema orgánico, tendiente a modificar la expresión de la voluntad popular", dijo la UCR que en las mil mesas impugnadas calcula la existencia de tres mil votos truchos.

**Rodolfo Vacchiano, el jefe de los fiscales de Cavallero, confrontó con el titular de la Corte.**

"Esto es arbitrario", vociferó el ex ministro poco antes de ordenar la retirada de sus huestes.



RENUNCIAN DECANOS DE LA CATOLICA

## Evangelización de la cultura

El rector de la Universidad Católica de Santa Fe, José María Passeggi, aceptó la renuncia de tres decanos de esa casa de estudios—entre ellos Víctor D'Andrea, ex subsecretario de Justicia durante los años de plomo y estrechamente vinculado a Mohamed Seineldín que comandaba la Facultad de Derecho—y confirmó en sus cargos a otros tres decanos, en la primera movida pública después de la purga iniciada la semana pasada con la venia del Gran Canciller de la Universidad, el arzobispo santafesino Edgardo Gabriel Storni. D'Andrea fue sustituido por el doctor Ricardo Villa, mientras el vicerrector académico, Tomás Gutiérrez y el profesor Juan Pablo Ballesteros asumieron como interventores en las facultades de Edafología y de Filosofía, respectivamente. A su vez, quedaron confirmados los decanos Tito Rochetti (Arquitectura), Bonino (Ciencias Económicas) y Tealdi (Historia y Letras) pero como delegados del rector, un eufemismo con el que se define el período de facto. Passeggi justificó el descabezamiento de la cúpula académica al señalar que se trata de adecuar la Univer-

sidad al imperativo que baja de la curia y al que definió con cinco palabras: "La evangelización de la cultura".

Como se sabe, Passeggi reclamó la semana pasada las renunciaciones en masa de los decanos, vicedecanos, secretarios académicos, técnicos y profesores del consejo directivo de todas las facultades de la Universidad Católica, en una medida que inmediatamente desató un sinnúmero de conjeturas acerca de la suerte del arzobispo de Santa Fe, monseñor Storni, quien ocupa el cargo de Gran Canciller de la casa de estudios.

Sin embargo, el mismo Passeggi se encargó de desvincular inmediatamente a Storni de la purga, a la que ubicó en un cuadro de "actividad estrictamente universitaria". "Todo otro alcance que quiera asignársele, en especial vincularlo con el supuesto alejamiento de monseñor Storni del gobierno del Arzobispado—y blanco de una investigación reciente ordenada por El Vaticano—corre por cuenta de quien lo exprese y de quienes se hagan eco de erróneas interpretaciones", afirmó el rector en su primera declaración pública sobre el tema.

No obstante, fuentes de la Universidad—que insisten en pedir reserva

de la identidad para no sufrir represalias—revelaron que el descabezamiento de la cúpula, tuvo la venia de Storni, y fue ordenado por el consejo directivo de la Católica que preside Hugo Strata e integra uno de los hombres de confianza del arzobispo el vicario para la Educación, presbítero Mario Grassi.

Posteriormente, el claustro de profesores de la Facultad de Derecho intentó resistir la medida, se pronunció a favor de la legalidad y solicitó que continúen en sus cargos el decano D'Andrea y el vicedecano Luis Alberto Mauri, un dirigente político que milita desde hace años en el Partido Demócrata Progresista. "Ante la solicitud de renunciaciones y las derivaciones públicas de esa decisión se considera indispensable e ineludible que el Consejo Directivo de la Universidad acepte lo propuesto por el claustro de Derecho (la continuidad de D'Andrea y Mauri, entre otros) y clarifique las razones de las medidas adoptadas".

Sin embargo, el petitorio firmado por medio centenar de profesores cayó en saco roto, y Passeggi confirmó ayer las remociones de D'Andrea y Mauri, y la designación de delegados del rector de Filosofía—donde el decano Julio De Zan, ya había renunciado con anterioridad—y en Edafología. Como contrapartida, en las restantes facultades—Arquitectura, Ciencias económicas e Historia y Letras—no se producirán cambios, aun cuando se utilizará la figura del "delegado" en lugar del decano.

Passeggi—en un diálogo con el diario *El Litoral*—argumentó a favor de la movida ante la necesidad de adecuar la Universidad a la ley de enseñanza superior y a la ley federal de educación "lo que implica un nuevo modelo del sistema educativo", dijo.

Se trata—señaló—de una "decisión y trascendental coyuntura para las universidades de todo el país, y en especial para las privadas católicas que como en nuestro caso, ajustarse a las exigencias emanadas de su misión de la evangelización de la cultura".

## La coca viaja en colectivo

Un ciudadano boliviano fue detenido ayer, en Ríoja y Avellaneda, cuando esperaba para entregar 20 kilos de clorhidrato de cocaína que había traído desde Pociotas (Salta), en un colectivo. La droga estaba escondida en un compresor de aire, en 20 paquetes de un kilo. Integrantes de la Regional Salta de la Gendarmería Nacional realizaron el operativo por orden del juez federal de Salta, Raúl Cornejo. El detenido quedó a disposición del juez federal de la 3ª nominación, Carlos Carrillo.

El detenido viajaba en un taxi, después de haber transportado el paquete desde Salta en un colectivo.

La gendarmería de Rosario también participó en la detención. Cuando lograron capturar a la persona que traía la droga, los efectivos policiales utilizaron las instalaciones del bar ubicado en Ríoja y Avellaneda para realizar el procedimiento, pidiendo testimonios. Los paquetes que contenía el compresor de aire que se trasladaban desde Pociotas, en Salta, eran de un kilo cada uno. El compresor estaba vacío y adentro se encontraba la droga. El detenido quedó detenido e incomunicado a disposición del magistrado salteño, si bien las actuaciones que se realicen en la ciudad serán registradas por el juez Carrillo.

## Plata para facultades rosarinas

Los decanos de todas las facultades de la Universidad Nacional de Rosario se reunieron ayer para discutir la distribución de la partida de 500 mil pesos que girará el Ministerio de Educación de la Nación, en cumplimiento del compromiso de girar un millón 500 mil pesos durante este año. Desde el comienzo de su gestión, el rector de la UNR, Raúl Arino, implementó las reuniones de decanos para resolver las asignaciones de fondos para cada facultad. La asignación permite resolver la urgencia de la UNR, cuya situación presupuestaria es límite.

En la reunión de ayer, de acuerdo a las necesidades de cada casa de estudios, se resolvió que a la Facultad de Ciencias Médicas se girarán 70 mil pesos, Ciencias Exactas recibirá 62.500, Bioquímica, 60 mil; Odontología, 52.500, Ciencias Agrarias recibirá 44.500, mientras Veterinarias contará con 40 mil, Humanidades y Arte y Ciencias Económicas, cada una con 32.500, mientras Derecho recibirá 27.500 y las facultades de Ciencias Políticas, Arquitectura y Psicología recibirán 26 mil pesos cada una.

El rector de la UNR, Raúl Arino, recordó que "este sistema que implementamos de discusión entre los decanos permite que se establezcan las prioridades de cada Facultad, y que algunos resignen sus necesidades para que se puedan cubrir otras más urgentes". El método, a juicio de Arino, "permite a los decanos discutir entre ellos el criterio de distribución, sin que sea una imposición del rector".

La partida de 500 mil pesos no permitirá solucionar más que los problemas acuciantes de funcionamiento, dado que las facultades rosarinas trabajan al límite, por el atraso presupuestario que arrastra la UNR, que en pocos años pasó del 2º lugar en la asignación de fondos, al sexto, cuando el número de alumnos no disminuyó en esa medida.

En la reunión de decanos se estableció el criterio, y se resolvió asignar una partida para que la Facultad de Ciencias Agrarias pueda realizar el camino de acceso desde la ruta. Si bien el dinero aún no llegó a la UNR, la reunión de los decanos permitió que "apenas se efectivice la partida, se pueda distribuir según las pautas ya decididas".



BINNER Y CAVALLERO ACORDARON. LA TRANSICION

# La calma después del temporal

*Los intendentes (el actual y el electo, aunque no en forma oficial) acordaron diversos puntos para los dos meses que quedan hasta el cambio de mando. Binner no prevé auditorías.*

“Aunque tengamos nuestras diferencias, en mi la nueva gestión tendrá un colaborador permanente, porque yo sé lo que es estar sentado en este infierno”, dijo ayer el intendente Héctor Cavallero al destacar el tono político de la reunión que mantuvo con su sucesor Hermes Binner. Atrás parecieron quedar, después de la cumbre que se extendió por más de una hora en el Palacio de los Leones, los viejos resquemores surgidos de una interna partidaria que alejó a los dos dirigentes después de un horizonte común de muchos años. Tal fue el clima de concordia, que al ser consultado sobre la posibilidad de hacer una auditoría antes de tomar posesión del cargo Binner dijo que “no creo que haga falta tomar tal medida”. Con agenda abierta ambos dirigentes acercaron posiciones para la transición hasta el 10 de diciembre sobre temas como la capitalización del Banco Municipal, el saneamiento de la Caja de Jubilación Municipal, el Régimen de Compensación de Deudas (para afrontar los juicios que tendrán definición en los próximos meses) y las eternas cuestiones del transporte público. Ninguno de los dos usó la palabra “déficit” para referirse al estado actual de la hacienda municipal, a pesar de las denuncias en sentido contrario que habían hecho varios dirigentes aliados de Binner, quienes también habían impulsado la auditoría interna ahora descartada por el intendente electo.

La decisión de convocar a Binner partió de Cavallero, para “que conozca las medidas que vamos a tomar de aquí a diciembre y que van a impactar en la futura administración que él va a encabezar”, dijo el actual mandatario municipal. Agregó que “se trata de un paquete de proyectos de ordenanza que vamos a enviar al Concejo Municipal,

pero queríamos que sea el intendente electo (que además es concejal) el que las conozca con la debida anticipación”.

Cavallero descartó las versiones que hablaban de “fondos extraordinarios” enviados desde la nación o la provincia para sanear las cuentas municipales, que formarían parte de los acuerdos políticos con el peronismo tras los comicios del 3 de setiembre. “Desmienta cualquier versión en ese sentido, lo único que vamos a recibir del gobierno nacional tiene que ver con una partida de la secretaría de Desarrollo Social, que es el presupuesto de varios planes de viviendas que habíamos iniciado en la ciudad en acuerdo con los funcionarios nacionales”. Aunque reconoció que “la municipalidad está mal, como está mal la nación y la provincia, porque son tiempos muy difíciles y el año que viene será más duro aún, por eso es que le hicimos conocer al doctor Binner este paquete de medidas que enviaremos al Concejo”.

Por su parte, Binner agradeció “la invitación del intendente porque es un paso importante para la transición que siempre significa un impacto para la ciudadanía, y nosotros queremos hacer que ese impacto sea lo más leve posible. Que haya un traspaso acordado para que el pueblo no sienta el cambio de administración sino la continuidad de las obras, por eso hemos convenido en llamarnos por teléfono y juntarnos cuando sea necesario hacerlo”.

—¿Usted va impulsar como se había adelantado una auditoría sobre la gestión municipal antes de asumir?—, preguntó Rosario/12.

—No veo por qué haya que hacer una auditoría (sobre la gestión municipal), no creo que sea necesario— dijo Binner.

—Pero desde la Alianza Santafesina se había anunciado esa medi-

da—, insistió este diario.

—Una cosa es el gobierno que yo voy a encabezar y otra cosa es la Alianza— respondió tajante el intendente electo.

Respecto del saneamiento de la Caja de Jubilación Municipal, que asciende a 1,2 millones de pesos, Cavallero aseguró que “nosotros vamos a elevar nuestros aportes del 12 al 20 por ciento, lo que va a significar un saneamiento de 600 mil pesos, y después tendrá que subir un poco también el aporte de los trabajadores y manejar la caja ya rescatada con una muy buena gestión para no generar más déficit”. También se acordó que otra de las medidas del paquete que enviará el Ejecutivo al Concejo en los próximos días contendrá “un acuerdo sobre la elevación de los mínimos y los máximos de la Tasa Municipal para recuperar en parte la caída de la recaudación que se dio en los últimos meses”, indicó el intendente de Rosario. Detalló que “también habrá un punto referido al Régimen de Compensación de Deudas (que debe aprobar el Concejo) para que el Ejecutivo pueda afrontar en el futuro las deudas originadas por juicios contra la municipalidad que comenzará a tener resolución en algunos casos en los próximos días”.

Sobre la adjudicación de la tarjeta magnética para el transporte urbano de pasajeros, Cavallero reiteró que “no voy a decidir (entre ninguno de los tres sistemas ofertados) sin tener la experimentación práctica y no es que quiero tirarle la pelota a él (señalando a Binner), sino que yo no adjudico si los técnicos me dicen que necesitamos verlos funcionar en la práctica. No me van a poder obligar”.



Superados los frágiles de la campaña, Binner y Cavallero se reencontraron en el Palacio de los Leones.

**Met**  
RESPALDAN  
Sanatorio Parque  
Y MEDICUS - ☎ 254698

**New** SERVICIO TECNICO  
COMPUTACION OFICIAL COMPAQ  
TEL: 386884  
SERVICIO TECNICO  
EN COMPUTACION  
ATENCION LAS 24 HS.

## Paquete para el Concejo

En la reunión de más de una hora que mantuvieron ayer Héctor Cavallero y Hermes Binner para acordar la transición gubernamental se acercaron posiciones sobre los siguientes temas que en los próximos días serán enviados al Concejo Municipal como un paquete de proyectos:

Saneamiento de la Caja de Jubilación Municipal con el incremento de 12 a 20 puntos en los aportes que efectúa el Departamento Ejecutivo. Se estima que en los próximos meses se achicará el déficit del organismo de un millón doscientos mil pesos a 600 mil pesos.

Régimen de Compensación de Deudas, que permitirá al Ejecutivo enfrentar financieramente los costos de los juicios que tendrán resolución en los próximos días.

Modificar las tasas mínimas y máximas que componen la Tasa General de Inmuebles, para paliar en parte la caída de la recaudación tributaria detectada en los últimos meses.

Cavallero ratificó su decisión de que la capitalización del Banco Municipal se lleve adelante a través de la venta de inmuebles públicos.

Sobre la tarjeta magnética no se acordó nada. Cavallero ratificó su posición de no designar a ninguno de los tres sistemas adquiridos por los empresarios, si el Concejo no le concede 90 días de experimentación práctica. Justamente ayer fracasó en el Concejo Municipal una reunión de ediles con los empresarios del transporte urbano de pasajeros, nucleados en CETUP y AETUP que sólo fueron atendidos por el presidente de la comisión de Servicios Públicos Concedidos, Carlos Mesa (PJ), ante quien reiteraron sus deseos de que se modifique la tarifa hacia arriba. En tanto, el secretario de Servicios Públicos de la Municipalidad, Jorge Aseguiñolaza aseguró a Rosario/12 que “no hay ninguna posibilidad de que las empresas bajen a los guardas de las unidades”.

De un seminario de los funcionarios del gabinete actual, que se realizará el 20 y 21 de este mes, saldrán las carpetas resumiendo la gestión de cada una de las áreas y con los proyectos que recomiendan continuar en la próxima gestión

# ¿USTED QUIERE SABER EL VALOR DE SU AUTO?

este Sábado  
**Rosario/12**  
Regala

**AUTO - 12**

✓ con la información más completa del  
**Mercado Automotor**



## Ladrona de taxis II

Una joven de 21 años de edad fue detenida tras asaltar a un taximetrista. El hecho tuvo lugar en la madrugada de ayer, cuando personal del comando radioeléctrico patrullaba la zona sur de la ciudad. La muchacha fue aprehendida en las inmediaciones de Necoché y Presidente Quintana pocos minutos después de que los efectivos policiales tomaran contacto con el conductor del taxi un joven de 23 años, que conducía un Peugeot 504, al que la mujer le sustrajo la recaudación.

## El robo del paralítico

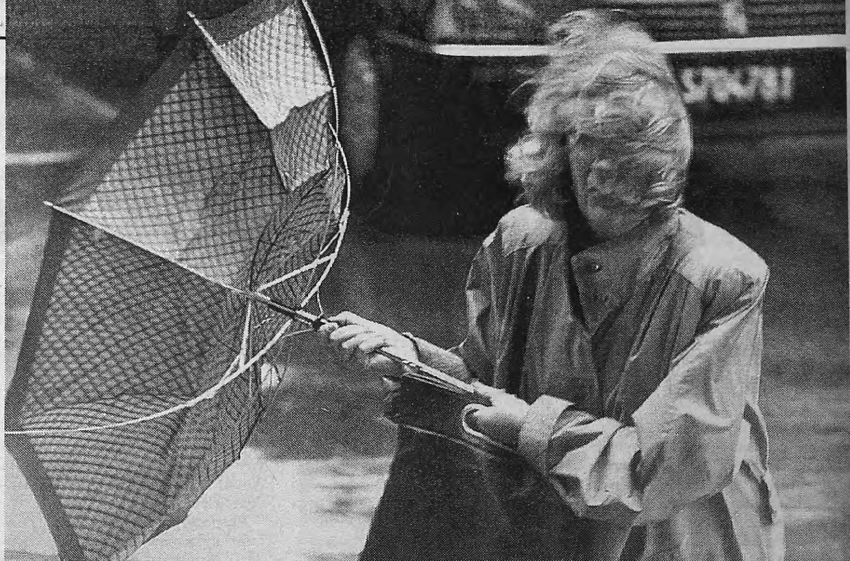
Un hombre de 45 años de edad, que se desplazaba en una silla de ruedas, como consecuencia de una discapacidad en una de sus piernas, abordó un taxi peugeot 504, en Alvear y Rioja. El individuo viajó hasta la estación Terminal de Omnibus, Mariano Moreno, en el asiento delantero del vehículo. Finalizado el recorrido, el taxista descubrió que le faltaba la billetera con la recaudación. De inmediato radicó la denuncia en el destacamento N° 1 de la estación Terminal, y los efectivos policiales detuvieron al pasajero que escondía en una de sus medias el dinero robado. El delincuente quedó a disposición de la justicia.

## Recurso de fiscal

El anunciado recurso de inconstitucionalidad contra el Acuerdo Pleno al que llegaron los integrantes de la Cámara de Apelaciones en lo Penal fue presentado el lunes por el fiscal de Cámara N° 2, José María Peña, contra la aplicación del artículo 7° de la Ley 24.390, conocida como del 2 x 1, a los condenados con sentencia firme en el momento de entrada en vigencia de la ley. Peña realizó su presentación basándose en la aplicación del 2 x 1 en dos casos concretos. El fiscal se opone al criterio de quienes sustentaron con su voto a favor la aplicación del 2 x 1 a los condenados con sentencia firme porque, según sostiene "se trata de una ley que dice expresamente ser reglamentaria de la Convención Americana de los Derechos Humanos, incorporada al texto de la Constitución Nacional, la que sólo se refiere a personas sometidas a proceso y sin sentencia firme".

En la ciudad, la lluvia trajo inconvenientes, momentos de mal humor, y alguna gripe impensada.

Los 80 milímetros de lluvia caída ayer terminaron con la sequía del campo, que había provocado pérdidas millonarias. La lluvia es muy buena para la soja, la principal producción de la provincia de Santa Fe, con la que más de un productor espera salvarse.



# Con la lluvia de ayer, la tierra del campo comienza a ablandarse

La lluvia que desde primera hora de ayer cayó sobre Rosario y su zona devolvió la sonrisa a los agricultores. Más de 80 milímetros terminaron con la sequía que desde el 6 de mayo provocó pérdidas por 250 millones de pesos en la provincia de Santa Fe. "La lluvia es muy buena para la cosecha gruesa, sobre todo para la principal producción del centro-sur de la provincia, que es la de soja. Santa Fe produce más de 1200 millones de dólares por año en soja", indicó Eduardo Buzzi, secretario gremial de la Federación Agraria Argentina. En tanto, Marcelo Borrás, presidente de la Sociedad Rural de Rosario, aseguró: "Se va a empezar a trabajar bien. En pocos días quienes recorran las rutas de la pampa húmeda van a ver los tractores a toda marcha, haciendo laboreo de tierra, porque realmente estaba todo muy atrasado, no se podía trabajar, la tierra estaba durísima. A la gente le está cambiando el semblante, ya tienen otras expectativas".

Si bien la sequía quedó atrás, no ocurrió lo mismo con los daños que provocó. "Es bueno para el inicio de la siembra de cosecha gruesa, pero no llovió alfalfa, pastura ni trigo. Los daños de la sequía están dados y no son recuperables, especialmente en la zona donde se siembran legumbres, en Alvarez, Acebal, Arroyo Seco, Uranga, Villa Amelia, Albarellos", consideró Buzzi, quien destacó "el dinamismo del campo, cuya mala época se traduce en recesión

general".

Aunque los dirigentes de la Federación Agraria y la Sociedad Rural destacaron las bondades de la lluvia, también puntualizaron la magnitud del daño. "El perjuicio ya está producido. El daño fue irreparable en la cosecha de trigo, pero nos alienta para una cosecha gruesa de importancia, que permitirá a la gente recuperarse sin duda", expresó Borrás, mientras Buzzi opinó que "entrar a esta época sin humedad ni lluvia hubiera sido catastrófico. Es bueno para empezar cosecha gruesa, pero el daño en pastura, trigo, legumbre, es irreversible. Ahora llega diciembre, el productor va a necesitar dinero y los bancos no lo prestan, porque no tiene plata, y no hay una política de acompaña-

miento financiero al productor".

El Ministerio de la Producción de la provincia estimó que las pérdidas serán de entre 250 y 270 millones de dólares. Solamente de trigo, con la reducción de la superficie sembrada en 300 mil hectáreas, fueron 100 los millones perdidos. La cifra se triplica si se tienen en cuenta las reducciones de la producción de carne y leche, además de los gastos para la compra de forrajes adicionales.

En cuanto a las perspectivas, las cosechas de maíz, girasol, sorgo y soja permitirán salvar el año a los productores, golpeados por la merma de la producción de trigo en un año cuyos precios internacionales son excepcionales. "Se sembraron 300 mil hectáreas menos, o sea que fueron 500 mil efectivas.

La sequía también redujo el rendimiento promedio, que no superará los 12 o 14 quintales, mientras normalmente ronda los 20 quintales", expresó Buzzi.

Pero el optimismo de los productores es medido. "Todo depende de que se normalice el régimen de lluvias", indicó Borrás, quien explicó que la lluvia de ayer permitirá "sembrar el maíz, aunque ya estamos casi fuera de fecha. Normalmente se empieza a sembrar a principios de setiembre, y ya estamos a fines. También podrá trabajarse un poco de girasol, aunque la fecha también es acuciante, pero también se puede hacer algo. Después, entrar en la cosecha de soja, fundamentalmente, que es donde los productores de esta zona se van a recuperar".

## PARO EN LOS BANCOS DE LA CIUDAD

# La actividad en su mínima expresión

Hoy se concretará el paro nacional de los trabajadores bancarios por lo que la actividad en Rosario quedará reducida a su mínima expresión, teniendo en cuenta que tampoco habrá cámara compensadora. Alrededor de 3 mil empleados realizarán la medida en defensa de la obra social luego de conocida la decisión del poder ejecutivo nacional de cerrar el Instituto de Servicios Sociales Ban-

carios. En la zona sur de la provincia de Santa Fe, el Instituto nuclear a casi 200 trabajadores y, en estos momentos, los afiliados tienen los servicios cortados por decisión del Grupo Prestacional Rosario.

El paro general de los trabajadores bancarios por 24 horas en Rosario y zona sur de la provincia afectará a los pocos más de 30 instituciones que quedan en una plaza que cinco años atrás contaba con más de 60 bancos.

No habrá cámara compensadora, de acuerdo a lo informado por los principales dirigentes de la Asociación Bancaria de Rosario, como forma de profundizar la medida, aunque no se descarta que grupos de empleados se presenten en sus puestos de trabajo.

A partir de las 8 se producirá la concentración frente al edificio sindical rosarino, en San Lorenzo y Corrientes, para luego ir hasta el Banco Feigin o al Nación, donde puede funcionar la cámara compensadora.

A las 10.30 está pensada la partida hacia Buenos Aires, para que los afiliados rosarinos participen de la movilización que se concretará hasta el ministerio de Economía para reclamar la eliminación del decreto 492, firmado por el presidente de la Nación, que suprime al ISSB.

En forma paralela, el gremio denunció que el Grupo Prestacional Rosario cortó los servicios para los afiliados de la región, por lo que Luis Ortega, secretario general de la Bancaria rosarina denunció que "son maniobras para quedarse con el negocio

de la salud y presionar aun más a los trabajadores bancarios para que queden en manos de los mismos dueños de los bancos que echan compañeros".

La cartera que conduce Domingo Cavallo, por otra parte, designó como interventor del ISSB a Daniel Trillar, hecho que fue rechazado por el gremio a nivel nacional. La nueva propuesta es que se haga cargo Víctor Alderete, un hombre que ocupó el directorio de Diagnos, la empresa de servicios sanitarios privados que pretendió quedarse con los servicios sociales bancarios.

## Ruta con peaje

La empresa Aufe S.A.C. ha comenzado a cobrar el peaje para quienes transitan la autopista AP-01, Santa Fe - Rosario, "Brigadier López", según lo informó el subsecretario de Obras Públicas de la provincia, Daniel Depetris. La empresa concesionaria presentó la garantía de la explotación de 10.118.900 pesos, equivalente a la recaudación de un año de concesión. La firma abonará un importe básico mensual de 255 mil pesos en concepto de cánón. La tarifa básica es de 1,70 pesos en cada una de las barreras principales, haciendo un total de 3,40 pesos para vehículos de dos ejes hasta 2,10 metros de altura y de 0,60 pesos -corta distancia- en las barreras secundarias. Las obras tuvieron una inversión aproximada de 8,3 millones de dólares.

## ARTISTAS ROSARINOS CONTRA EL SIDA

Viernes 6 de Octubre/Club Pellegrini. Solís 1743-21hs. Recital Henry-Paul: Muerto en Pago, Resaca, Complejo Vitamínico, Propiedad Civil y Ancho/Sala Nicasio Oroño. San Lorenzo 1059-21hs. "Alta por los años 30" Elenco Teatral Memorial Group. Dir: Mariana Serrano/Teatro Escuela. Córdoba 1186-0-30hs. "Pelo de Grasa (Decir Sí)" de Griselda Gambaro La Pícaro Junta Parateatral/Sábado 7 de Octubre/Sala Vivencias. Mendoza 1173-22hs. Sala F. "Grujas" Grupo El Rayo Misterioso. Dir: Aldo El Jaitib/"Final de Partida" de Samuel Beckett. Grupo Vivencias. Dir: J.C. Lanza/Teatro Empleados de Comercio. Corrientes 450-21-30hs. "Hay que deshacer la casa" con Luisa D'Amico/Teatro Saulo Benavente. Alemy Gaboto-22hs. "Litofagias de Aldo Jaitib. Grupo Losmedicina. Dir: Oscar Medina/Sala de la Cooperación. Urquiza 1539-22hs. "Catastrofe Dos" Centro de Dramática Dir: Jorge Dunster/Teatro El Circulo (Sala Villa Ortiz). Mendoza y Laprida-22hs. "Desnudo de Terziopelo" Unipersonal de Mónica Alfonso Dir: Lo Giudice

Puesta en escena: Chiqui González/Teatro Escuela. Córdoba 1186-21-30hs. "El Gato Negro" Cuerpo de Actores Voluntarios. Dir: Andrea Fiorino. Centro Cultural Bernardino Rivadavia. San Martín y San Juan. Sala Schiavoni: "Exposición de Acrílicos" de Diana Recagno/(Explanada) 12-30hs. Grupo Alperose. Danzas alemanas. Dir: Sergio Stankewics/Espacio Rozarte. Entre Ríos 861-20hs. Inauguración: "El extraño caso de la desaparición de la vaca" muestra de collages. Expone: Mario Gallo/Asociación Médica. Tucumán y España-22hs. "Genio de Barro" de Fontanarrosa. Dir: Quiko Sagquini/Amigos de Arte "El loco Pablo" 22hs. Dir: M. Teresa Bordillo-3 de Febrero 795/Taller de Teatro y Espacio de Arte "La Estación" Inauguración. Junín 174-21hs. Domingo 8 de Octubre/La Muestra: J.Manuel de Rosas y San Luis-22hs. "El Dicso" de Pino Isacchi. Unipersonal de Andrea Fiorino Dir: Eduardo Bertania/Teatro Escuela 21-30hs. "Ubu Rey" Grupo El Tócano. Dir: Quique Alacid/Amigos del Arte 19-30hs. "1994 = el que volvió del '20" Dir: Quique Gonda.

Organiza:  
FUNDACION  
**SIVIDA**  
en acción contra el SIDA  
Santiago 725 / Tel. 041-259166



## REPUDIO A DECLARACIONES DE EUGENIO ZITELLI

# Un cura reconocido en la Jefatura

*Decenas de detenidos en la Jefatura de Rosario durante la dictadura recuerdan al "curita que atendía a la banda de Feced".*

(Por C.d.F.) "Zitelli fue reconocido por decenas de detenidos en el centro clandestino que funcionaba en la Jefatura de la Policía de Rosario cuando bajaba a los subsuelos, así que me sorprenden sus declaraciones", afirmó Rubén Naranjo, uno de los miembros fundadores de la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos. Indicó además que "bajo el número 256, la Jefatura figura entre los centros clandestinos de detención donde murieron, desaparecieron y torturaron a decenas de personas". La contundente respuesta de Naranjo es consecuencia de las declaraciones del ex capellán del torturador Agustín Feced, el sacerdote Eugenio Segundo Zitelli que en la actualidad se desempeña como párroco en la Iglesia San Pedro de la ciudad de Casilda. Naranjo agregó que "los testimonios en el expediente de la causa Feced, están hoy en los tribunales federales de Capital Federal y hablan del asesoramiento espiritual que daba a los varias veces denunciados torturadores".

En declaraciones a un canal de cable de Casilda, Zitelli había dicho que "no justifico la represión, pero me la explico. No me consta que se torturaba allí (por la Jefatura)" y pidió perdón en nombre de "los policías creyentes y no creyentes, incluido Feced, que atentaron contra la dignidad humana". Uno de los principales referentes de los organismos de derechos humanos de Rosario, el profesor Rubén Naranjo, salió al cruce de las declaraciones del ex capellán de la policía dictatorial Eugenio Zitelli. "En decenas de testimonios que reunimos cuando se formó la CONADEP se habla del curita que atendía espiritualmente a los integrantes de la banda de (Agustín) Feced que torturaban en el subsuelo del departamento de Informaciones que dependía del Comando del II Cuerpo de Ejército", indicó.

Para Naranjo "resulta innegable su participación ya que figura su nombre en un documento público como es el expediente que conforma el *Nunca Más*, al igual que en el libro anexo, figura la Jefatura de Policía de Rosario como el centro clandestino número 256, así que no puede negar lo que ocurría allí dentro".

El integrante de la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos de Rosario agregó que "el expediente Feced tiene más de 2 mil folios y allí hay más de 400 casos de detenidos desaparecidos, la mayoría de los cuales habla de

la presencia y la función que cumplía el cura Zitelli. Estos son hechos objetivos", remarcó Naranjo. Zitelli había afirmado que no le constaba que existieron torturas en la Jefatura y que no se trataba de un centro clandestino de detención, durante la entrevista que se le realizara el pasado martes 26 de setiembre por el canal de cable de Casilda.

Mientras tanto, ya existen más de medio millar de firmas de vecinos casildenses que solicitan la remoción del sacerdote de la principal parroquia de la ciudad. El grupo Unidos por la Memoria y Ante el Olvido (UMANO) había manifestado en julio de este año que "hasta el presente Zitelli no nos ha aclarado a los miembros de la comunidad de Casilda cuál fue su actitud personal y fundamentalmente como pastor en aquellas circunstancias (durante la dictadura), pese a haber sido denunciado en oportunidad de desarrollarse las asambleas de base del Congreso Pedagógico Nacional, por organismos de derechos humanos y por distintos medios de comunicación".



El sacerdote Zitelli brindaba asesoramiento espiritual a los torturadores del centro de detención. "Fue reconocido por decenas de detenidos", indicó Rubén Naranjo, de la APDH.

## DOBLE CRIMEN EN RECONQUISTA

### Una ciudad violenta

Como si no hubiesen sido suficientes los homicidios y la sucesión de muertes sin esclarecer que preocupan a los habitantes de Reconquista (300 kilómetros al norte de la ciudad de Santa Fe), ayer dos personas fueron acorraladas tras ser asaltadas en la limitrofe localidad de Avellaneda. El hecho ocurrió alrededor de las 9 de la mañana y los cuerpos fueron encontrados en el barrio Chaperó. Si el ministro de Gobierno, Jorge Bof, y el subsecretario de Justicia, Celso Fumis, cumplen con sus promesas, esta mañana abandonarán los despachos de la Casa Gris y viajarán a la ciudad del norte para escuchar los reclamos de los familiares de las víctimas, vecinos y representantes de entidades intermedias.

Minutos después de las 8 de la mañana, Mariano Agustini, de 21 años, empleado de la cooperativa Unión Agrícola de Avellaneda, partió de su lugar de trabajo acompañado por el sargento ayudante Antonio Moschen de 55, con rumbo al Banco Bisel. Am-

bos se aprestaban a retirar los fondos para el pago de los salarios de los trabajadores de la entidad. Tras extraer de la cuenta 40 mil dólares, subieron al automóvil de la cooperativa, un Renault 12 Break, patente S-488.824, y emprendieron el camino de regreso hacia el lugar de trabajo. En el trayecto fueron interceptados por dos personas, probablemente conocidas, y desviados del camino.

Sobre las 10 de la mañana, las autoridades de la cooperativa comenzaron a inquietarse ante la demora del empleado y su custodio. Tras verificar que el dinero había sido retirado del banco hacía dos horas, dieron aviso a la policía. "Montamos un intenso operativo y a la media hora encontramos el automóvil abandonado en el barrio Chaperó, en la zona oeste de la ciudad, sobre una calle de tierra", dijo Rosario/12 Roberto De la Iglesia, jefe de la Unidad Regional IX, quien indicó que "fueron hallados acorralados en la parte trasera del automóvil los dos ocupantes".

El empleado de la cooperativa fue identificado como Mariano Agustini, de 21 años, domiciliado en Avellaneda, y el sargento ayudante era Antonio Moschen, de 55 quien también prestaba servicio en esa localidad. El joven cumplía una pasantía en la institución, en tanto que el policía, padre de cinco hijos, debía pasar a retiro en cuatro meses.

Según explicó De la Iglesia, "las balas con que fueron asesinadas estas dos personas correspondían al arma reglamentaria del efectivo muerto" y señaló que "si bien fueron encontrados los cuerpos en una zona poblada, los vecinos aseguran no haber visto ni oído nada". El flamante titular de la UR IX subrayó que "según nos informaron algunas personas el vehículo fue identificado por vecinos de Avellaneda que aseguran haber visto a cuatro hombres en el interior del Renault, y seguido de cerca por una pick up blanca. En la parte delantera del auto viajaba el joven y el policía, y aún tenemos que determinar quiénes eran los dos que viajaban atrás".

## Detenidos por un homicidio

Ocho allanamientos, de los cuales seis arrojaron resultados positivos, fueron realizados anteayer en el marco de las investigaciones tendientes a esclarecer la muerte de César Ovelar, el joven de 24 años que se encontraba desaparecido desde el 4 de junio pasado cuando salió para vender su moto Kawasaki 750 cc. El cuerpo sin vida de Ovelar fue encontrado el domingo último en "la olla" del arroyo Saladillo, maniático de pies y manos y con una bolsa de nylon anudada en el cuello.

La causa por la desaparición de César Ovelar está a cargo de la jueza de instrucción Raquel Cosgaya, quien dispuso la realización de allanamientos en busca de ocho personas. Seis de ellos dieron resultado

positivo con la detención de Sandra Bon Saleh, hermana del hasta ahora único detenido en la causa, Manuel Bon Saleh de 25 años. También se detuvo a Guillermo López, esposo de la mujer mencionada, Hugo Alberto Lucchetti, Gabriel Aranda, Eduardo Campaña y Ramón Vicente Juan, este último un tallerista, quienes oportunamente habían estado encarcelado por encubrimiento de robo de moto y ahora se los relaciona con el homicidio de Ovelar.

Ovelar salió de su domicilio en Abanderado Grandoli, tercer piso, departamento 6 para vender su moto Kawasaki 750 cc., según la versión conocida hasta el momento. La última persona en verlo con vida fue un amigo personal, Manuel Bon Saleh, de 25 años, hasta anteayer el único detenido en la causa.

## PROFESIONALES DE LA SALUD

### INFORMACION

### CURSOS DE ACTUALIZACION EN EL COLEGIO DE FARMACEUTICOS

Organizados por el Colegio de Farmacéuticos de la Provincia de Santa Fe Segunda Circunscripción, en el marco del Ciclo de Actualizaciones Farmacéuticas, se realizarán dos importantes cursos.

El primero abordará el tema "La magia en el uso de los antibióticos" y su dictado --previsto para el viernes 13 de octubre, a las 21.30-- estará a cargo del Dr. Francisco Maglio.

En tanto que, el martes 17 de octubre tendrá lugar una "Jornada de medicamentos con vocación reológica", cuyo programa es el siguiente: de 15.00 a 17.00, mesa redonda sobre el mencionado tema y luego de un intervalo -a las 19.00- se realizará una conferencia plenaria sobre "Farmacología-Reología". El disertante será el profesor Dr. Jean François Stolta, académico de la Universidad "Henri Poincaré" de Nancy, Francia.

Estas actividades se desarrollarán en la sede del Colegio de Farmacéuticos, Buenos Aires 1262. Lugar en el que también se podrá ampliar esta información y efectuar las inscripciones correspondientes.

### FACULTAD DE CIENCIAS BIOQUIMICAS Y FARMACEUTICAS: CURSOS DE POST-GRADO

La Escuela de Graduados de la Facultad de Ciencias Bioquímicas y Farmacéuticas de la Universidad Nacional de Rosario realizará, como parte de las actividades de post-grado programadas para el segundo semestre del presente año, un curso de "Repaso y actualización sobre microscopía general". Se desarrollará en 12 sesiones. La primera de ellas está prevista para el lunes 23 de octubre a las 17.00, siendo éste el horario de todas las referidas sesiones.

El mencionado curso contará con la dirección del Dr. Horacio Hernández y podrán inscribirse graduados bioquímicos, médicos, profesionales de ciencias biológicas (profesores, veterinarios, etc.), hasta el martes 17 del corriente en la Facultad de Ciencias Bioquímicas y Farmacéuticas.

### 11ª JORNADAS DE SEGURIDAD SOCIAL FARMACEUTICA

La Caja de Previsión de Farmacéuticos de la Provincia de la República de Buenos Aires (CAFAR) y la Mutual Farmacéutica de la República Argentina (AMFFA), organizan conjuntamente por undécimo año consecutivo las Jornadas Nacionales de Seguridad Social Farmacéutica. Las mismas se desarrollarán --entre los días 3 y 4 de noviembre-- en el Gran Hotel Provincial del Mar del Plata.

Asimismo, en el marco de estas Jornadas, se llevará a cabo el 10º Encuentro Educacional de Cooperativas Farmacéuticas.

Para informes e inscripción, los intereses podrán dirigirse a AMFFA, Diagonal 75 (casi 61 esquina 18), código postal 1900, La Plata, provincia de Buenos Aires, teléfonos (021) 53-5126 al 28, fax (021) 52-2128; ó a CAFAR, Av. 13 Nº 824, c.p. 1900, La Plata, telefax (021) 24-9818/19, 21-9922 y 43115.

### RECIBA EL MEDICAMENTO DE MANOS DE SU FARMACEUTICO



CIRCULO DE PRESTACIONES FARMACEUTICAS DEL D.T.O. ROSARIO

3 de Febrero 3353 Tel.: 37-1112



COLEGIO DE FARMACEUTICOS DE LA PROVINCIA DE SANTA FE Segunda Circunscripción - Ley 3950 T.O. Nueva dirección: Buenos Aires 1262 Tel: 26-3769 y 49-9484 - 2000 Rosario



# Trossero: "Yo no soy un chupaculo de Maradona"

El técnico de Colón dijo que en los primeros 30 minutos Boca será un vendaval, descartó hacer marca personal sobre Maradona y cree que su equipo está en crecimiento.

(Por Leonardo Miranda) "En la vuelta de Diego (Maradona) a nosotros nos toca ser el primer partenaire", explicó Enzo Trossero, director técnico de Colón de Santa Fe con cierto grado de resignación. El DT sabalero sabe que la parada el próximo sábado en la Bombonera no será fácil, pero "somos optimistas. La presión va a ser tanto para nosotros como para ellos pero creo que los jugadores de Boca la van a sentir más. Ellos están obligados", remarcó en lo que respecta a los futbolístico. Trossero fue compañero del "10" xeneize durante siete años, como jugador en la selección nacional, y además estuvo tres años como ayudante de campo de Carlos Bilardo. "Para mí es una gran alegría que vuelva al fútbol como jugador, porque pudo sobreponerse a la adversidad", señaló el entrenador, quien luego agregó que "nunca fui uno de esos tipos 'chupaculo' de Diego. El sabe lo que yo pienso de él. Lo digo porque muchos hablan para quedar bien ahora". Respecto a la venta de entrada recién mañana, en principio exclusivamente para los socios sabaleros, se comenzarán a vender las 3 mil populares en el estadio de Barrio Centenario. El partido se televisará por cable en directo.

"En Colón hay dos tipos de jugadores, los que ascendieron del Nacional B, que por ahí sienten la presión y los que llegaron como es el caso de Torsani, García, Saralegui, Montelongo, que saben lo que es jugar en la Bombonera. Para mí en muchos de mis jugadores la presión va a jugar a favor, se van a agrandar. El problema va a ser de ellos, están obligados a salir a buscar el resultado", manifestó Trossero a Rosario/12.

Mientras en el comienzo de la sema-

na se especulaba con la posibilidad de que Ricardo Kuzemka o Leonardo Sciaqua hicieran marca hombre a hombre sobre Maradona, Trossero se encargó de desmentirlo y aseguró que "no lo vamos a dejar pasar con la pelota porque no hacemos marca hombre a hombre. Vamos a tomarlo en zona, porque ellos te pueden desequilibrar con Caniggia, el Kili (González) o Scotto si es que juega".

El ex defensor de Independiente admitió que "tengo la sensación que los primeros treinta minutos va a ser un vendaval a favor de Boca, pero si podemos aguantarlos, después va a salir otro partido".

A la hora de evaluar el rendimiento de los futbolistas, observó que "no estamos tan mal, hemos jugado muy buenos partidos. Sin ir más lejos a Lanús estuvimos a punto de ganarle y nadie podría haber objetado una victoria porque ellos no habían hecho mucho. Potencialmente somos un gran equipo, creo que falta que pasen un par de partidos y ahí vamos a encontrar nuestra verdadera identidad".

Recién el viernes se sabrá si el marcador central Horacio Ameli estará como titular en La Bombonera, ya que viene jugando infiltrando como consecuencia de un golpe en el tobillo. La otra incógnita es Ricardo Kuzemka, que el pasado domingo salió en el segundo tiempo con un golpe en el aductor. Quedó confirmado que el encuentro en Santa Fe será televisado por Cablevideo a través del sistema codificado.

El retorno de Maradona al fútbol oficial será el centro de atención de los ojos del mundo deportivo. Enfrente estará Colón, un equipo que necesita sumar puntos para mantener la categoría.

Respecto al público que viajará desde la capital provincial a presenciar el

cotejo, aseguraron los directivos que las 3 mil entradas que se pondrán a la venta mañana no van a alcanzar para los hinchas sabaleros. Sobre el tema Trossero opinó "que el hincha quiere ver jugar a su equipo contra el Boca de Maradona. Desde acá va a viajar mucha gente, las entradas que enviaron desde Buenos Aires en dos o tres horas se van a agotar, Colón lleva mucha público y eso lo tendrían que haber tenido en cuenta".

En tanto ayer el plantel colonista entrenó en un predio techado de fútbol cinco como consecuencia del temporal que azotó a Santa Fe. Para hoy a la tarde está previsto el entrenamiento en el estadio. Después el técnico se reunirá con los jugadores para analizar el partido de Boca con la selección de Corea del Sur. "En la semana vamos a trabajar en el sistema defensivo que vamos desarrollar. El próximo viernes vamos a viajar a Buenos Aires en donde quedaremos concentrados hasta el día del partido", repitió Trossero.



Enzo Trossero, director técnico de Colón.

"A nosotros nos toca ser el primer partenaire."

## YUDICA PRUEBA VARIANTES

# Amenaza de paro en Central

Núls y Central volvieron ayer por la tarde al trabajo luego que cesara la lluvia caída en la ciudad. Los rojinegros en Bella Vista y los auriazules en la Ciudad Deportiva solo se movieron de forma liviana. Hoy los jugadores de Central se reunirán antes de la práctica para tomar una determinación ante la falta de pago de sueldos y premios, ante la negativa del tesorero Roberto Muñoz al capitán Omar Palma a quien le explicó que "no tenemos recursos genuinos para pagarles". También se especuló con la posibilidad que Central adelantara su partido con los juveniles de Gimnasia, pero lo hará con el resto de la fecha y para ello fletará dos vuelos charter que partirán el sábado a las 16. Fracasó el pedido de Argentinos Juniors para adelantar el encuentro con Núls por el sábado por la noche y se confirmó para el domingo en el nuevo horario de las 16 en el Parque Independencia. En cuanto a las formaciones, los auriazules irían con los mismos once que vencieran a Español y por el lado de Núls se espera el reemplazante del suspendido Fabián Basualdo.

En Central, después de los dos triunfos consecutivos volvió la calma, en lo futbolístico pero el plantel continúa con malestar por la deuda que el club mantiene con sus futbolistas.

"El único recurso genuino que tienen los dirigentes es la venta de algún jugador", señaló el arquero Roberto Bonano quien podría pasar a fin de año a River. Incluso ayer trascendió la posibilidad que el plantel tome alguna medida extrema, incluso no entrenar en tanto los dirigentes no se hagan cargo de la deuda entre sueldos y primas. Hoy se reunirán los jugadores para tomar una determinación.

El capitán del equipo, Omar Palma se reunió con el tesorero Muñoz, quien le explicó que solo le quedaron Central siete mil dólares de la última recaudación en el Gigante. Al plantel se le debe 60 mil dólares solamente en sueldos, sin contar las primas y

premios atrasados. "No hay problemas en lo futbolístico pero sí en lo económico, la situación es difícil y nosotros queremos saber dónde está la plata de las ventas que hubo, porque se nos dijo que de esa plata nos iban a pagar, eso fue una promesa, por eso estamos molestos", explicó Roberto Abbondancieri.

En Núls, seguramente, Gastón Liendo, uno de los futbolistas con más futuro dentro de las divisiones menores, estará en el lateral derecho, lo que sería el debut del juvenil valor rojinegro. También resta saber quién acompañará a Ivan Gabrich en el ataque, ya que no conformó la tarea de Germán Cáceres y probablemente vuelva Lionel Scaloni.

El técnico José Yudica sigue ob-

servando los futbolistas de la reserva en cada entrenamiento, mucho de ellos alternan en el banco de primera. Ahora, que ya no está Jorge Griffa, es Roberto Puppo quien coordina las divisiones menores además de ser el ayudante de Yudica es "un trabajo que no me complica, organizo lo referente a los juveniles en el campeonato de la Rosarina y de AFA y ahora se viene la prueba anual de jugadores; con José sigo trabajando sin problemas", apuntó Puppo.

Según informaron en la sede del Parque, se han iniciado gestiones para ofrecerle el cargo de Griffa a Roberto Mariani quien hiciera un excelente trabajo en Vélez y ahora se desempeña en las divisiones inferiores de San Lorenzo.

# López no pagó el alquiler

Ayer se conoció en Tribunales el pedido de quiebra para los del Parque Independencia. El abogado Humberto José Mazza tramitó el pedido de quiebra ante el juzgado Civil y Comercial 13° Nominación a cargo de Avelino Rodín, donde fundamentó que el 30 de agosto de 1990 le alquiló a Núls un departamento en la calle Rioja 1150, piso 9 donde vivió el futbolista Marcelo Maydana hasta agosto de este año y quedaron pendientes los gastos de alquiler, impuestos y expensas de enero a agosto pasados, el doctor Mazza reclamó por ello el monto de 3.435 pesos.

Rosario/12 consultó a uno de los abogados patrocinantes del club, Guillermo Nudemberg, quien aseguró que "a media mañana -de ayer- me presenté con el dinero ante el juzgado y se hizo el depósito en el Banco Santa Fe que tiene sucursal en Tribunales" y quedaría sin efecto el pedido de quiebra.

En el caso de la deuda que Núls mantiene con la empresa televisiva Telefé de 200 mil dólares más intereses de cinco mil por día, consultado por este diario el vicepresidente Mauricio Nudemberg apuntó que

"ese es un contrato que no firmamos nosotros pero que se está tramitando con nuestra gente en Buenos Aires, ellos quieren cobrar todo y allí hay una cláusula usuraria". El controvertido contrato fue por los derechos de Telefé por transmitir los encuentros amistosos que había programado el club con Diego Maradona, la empresa había adelantado los 200 mil dólares que por partido cobraba Núls. Justamente, cuando el astro desapareció antes del encuentro entre los rojinegros con Vasco da Gama en el verano del 94, Telefé no televisó por dicha ausencia y Núls no devolvió los 200 mil pesos. Dicho contrato lo había firmado el entonces presidente Walther Cattáneo que le restó importancia a "esa cláusula leonina".

"Cuando nos fuimos del club quedó registrado en el balance esa deuda con Telefé, nosotros estábamos en conversaciones, pero parece que desde que López se hizo cargo no atendió a esta gente y es lógico que quieran cobrar, pero las deudas del club hay que pagarlas, cuando yo asumí se arrastraban otras deudas y no se puede hacer una división y decir 'esto lo pago y esto no porque no es mi deuda, agregó Cattáneo molesto.



MEDIPLAN

JUNTO A LOS NIÑOS EN EL DEPORTE  
en el mayor  
Torneo de Fútbol Infantil

CATEGORIAS: 83 - 84 - 85 - 86 - 87 - 88 - 89

INSCRIPCION SIN CARGO

TODOS LOS DOMINGOS DE 9 A 19 Hs.

TELEVISADO EN DIRECTO POR CANAL 2



GALAVISION

INFORMES:

Secretaría de Fútbol Infantil  
Club Atlético Central Córdoba  
1º de Mayo y Virasoro



## UN PERSONAJE DE LA CIUDAD EN FILM DOCUMENTAL

# Con mucho sigilo/ vuelve Cachilo

Fue linyera y famoso por llenar las paredes de la ciudad de poéticos graffittis. Mario Piazza ahora lo va a rescatar en un film.

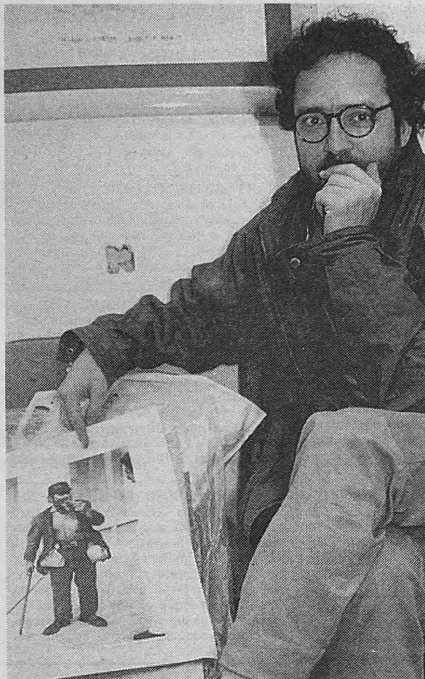
(LOS HOMBRES/ HACEMOS TORRES/ Y LAS MUJERES/ HACEN HIJOS/ POBRES). Inquietantes, pintorescos, extraviados, contundentes, deformes, durante años una serie de mensajes escritos por una misma mano y firmados por Alberto Cachilo, Alberto Guacho, Cachilo, El Cachilo, o simplemente X, coexistieron con graffittis y pintadas políticas en las paredes de buena parte del centro. Raspados o dibujados con tizas de colores de rara virtud indeleble, algunos todavía sobreviven a la intemperie en que vivió su autor a cuatro años del día en que dejó el barrio. Si se hiciera una encuesta sobre los "personajes" de la ciudad, con seguridad cosecharía una buena cantidad de menciones, y ahora el cineasta rosarino Mario Piazza prepara un telefilm documental con la idea de "retratar el personaje y también rastrear en su orígenes". El realizador se propone "rescatarlo para la ciudad, porque forma parte del patrimonio cultural", pero también ir "más allá de lo pintoresco", porque "hay en Cachilo una situación dramática muy fuerte, una angustia grande que debe haberlo llevado a tomar la decisión de vivir en la calle, que no es una cosa liviana".

(CRIADO/ EMPLEADO/ LA DISCIPLINA/ SIEMPRE/ TE LASTIMA) Aunque aclara que recién "después que lo haga puede ser que sepa mejor" qué lo lleva a acercarse a Cachilo, tras *Señorita Olga* —su anterior film, basado en las innovadoras experiencias pedagógicas de la maestra Olga Cosettini—, Piazza explica que "es interesante ver cómo este personaje, que ha sido un marginal, sin embargo también ha sido estudiado y querido por

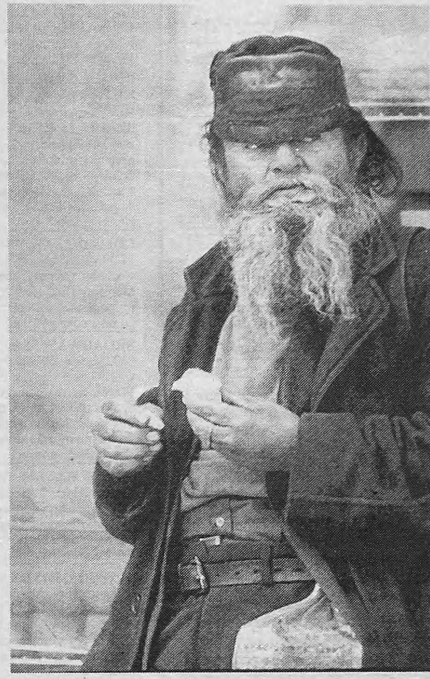
mucha gente de la cultura de Rosario. Se han publicado notas sobre él, ha salido en la portada de los dos diarios locales (el día de su muerte), en la revista *Risario*. Me interesa rastrear en sus motivaciones, qué es lo que lo dirigió a esa decisión que él tomó un día de mandarse para esa dura vida de la calle; indagar acerca de qué opina la gente que está en la literatura acerca de sus pintadas, y también es interesante una no sé si aparente contradicción entre su condición de anacoreta o algo así, y esa necesidad de comunicarse".

(QUE MIEDO EN LOS CAÑOS/ EL MONSTRUO/ ES EL NENE/ DE DOS A SIETE/ AÑOS) De barba larga, sobretodo, dos pares de pantalones uno sobre el otro, todo del color de la miseria extrema, y coronado por su distintivo gorro de cuero y lona, Cachilo murió el 4 de octubre de 1991 y se dice que algún familiar se presentó en la morgue para hacerse cargo del cuerpo. "Tenemos algunos rastros acerca de que trabajó en el correo, en una casa de banderines y calcomanías o autoadhesivos, hay personas que han trabajado con él, puede haber algún familiar. Son puntas, rastros, creo que hay mucho por investigar sobre este personaje", dice el realizador, pero también "hay materiales interesantes". Algunas pistas de valor las dio el mismo Cachilo en una entrevista realizada en 1982 por la revista *Risario*, que dirigía David Leiva. "Da varios datos, que si son verdaderos no sabemos", aclara Piazza, pero, según lo que recogieron los cronistas de aquella publicación, el hombre era rosarino y su nombre era Iginio Malterneres, nacido en el '27.

(DIO CONFUCIO/ EL HOM-



Piazza quiere ir más allá de lo anecdótico: "En Cachilo hay un drama muy fuerte".



El linyera-poeta murió en 1991. Alejandro Lamas lo reflejó en varias fotografías.

BRE/ NO ANIMAL/ TIENE QUE SER/ SUCIO) Se cree que cambió de vida más o menos "a los cuarenta años —comenta Piazza—. Dice Cachilo en esa nota: 'tres años duró la separación, del '67 a '70... y que después se fue a 'recorrer el mundo'. Dicen que no era fácil hablar con él. Me interesé por la grabación de la entrevista, para incorporarla directamente a la banda de sonido del video, pero bueno, parece que los periodistas suelen usar los mismos cassettes varias veces, así que no se conservó la voz de cachilo en esa entrevista. Pero sí hay una grabación de video de un colega, José Luis Seguí, que lo grabó con imagen y sonido mientras estaba pintando en un pared, y eso lo vamos a incorporar. Hace varios años, con (el fotógrafo rosarino ahora radicado en España) Alejandro Lamas, habíamos hablado de hacer algún trabajo con Cachilo, en la época en que trabajábamos en Súper 8, y él le grabó unas tomitas que también vamos a incorporar al video".

(APENAS/ LOS/ ATLETAS/ DE ATENAS/ LOS VERAS/ EN EL/ CINE?) La producción del video de Cachilo está en una primera etapa de recopilación de material y exploración de los rastros que dejó. "Hay fotos y filmaciones suyas, dibujos, pinturas, canciones que se le escribieron —dice Piazza—. Existe una recopilación de sus textos, editada por la Escuela Musto, aunque no es exhaustiva; de hecho yo he registrado algunas pintadas y raspadas que no figuran ahí, a medida que me llegan noticias de dónde están. Para los cuatro años que han pasado es como milagroso que se conserven, y se conservan las que ha hecho en cascos abandonados, en cajas de la luz o en lugares públicos. Pero además me interesa el testimonio de la gente que se ha ocupado de Cachilo, para retratarlo a él pero para retratar también a la cultura de Rosario, que en cierto modo puede decirse que es tan marginal como Cachilo, porque en principio y en la referencia de la gran urbe, la capital de los argentinos, el que se queda para trabajar en cultura acá, en términos generales, va a estar trabajando de un modo relativamente marginal".

(DOBLE FILO/ YO SOY MAESTRO/ POETA/ HIJO DE MONJA BLANCA)

## FUNDACION SIVIDA

# Música contra el sida

La propuesta de la ONG Fundación SiVida "Artistas rosarinos contra el sida" ha tenido una muy buena respuesta entre los teatreros y músicos locales. Según la convocatoria de SiVida, este fin de semana "se intentará generar un espacio de reflexión —dice Gustavo Giacosa de la Fundación— con una convocatoria adicional a la que tiene el teatro, que en Rosario es grande. Vamos a ir a los lugares y vamos a repartir folletería sobre prevención, donde nos den permiso vamos a poner alcancías. El dinero no es el principal objetivo en este caso". Por eso los artistas no dan a la Fundación lo recaudado por las funciones, pero sí adhieren a la lucha contra el sida, incentivando el debate en sus lugares de trabajo.

El viernes 6 adhirieron los grupos de rock *Muerto en Pogo*, *Resaca*, *Complejo Vitamínico*, *Propiedad civil* y *Antro* (Club Carlos Pellegrini, 21 hs.); *Allá por los años 30*, Memorial Group (Sala Nicasio Oroño 21 hs.); *Decir Sí (Pelo de Grasa)*, La Píara, (Teatro Escuela 0.30). El sábado los adherentes son *Cirujas* (El Rayo Misterioso) y *Final de Partida* (Grupo Vivencias), Sala Vivencias; *Hay que deshacer la casa* (Empleados de Comercio, 21.30); *Litófugas*, Losdemedina, (Saulo Benavente, 22 hs.); *Catástrofe Dos* (Sala de la Cooperación, 22 hs.); *Desnuda de terciopelo* (Teatro El Círculo, 22 hs.); *El gato negro*, (Teatro Escuela, 21.30); Sala Schiavoni *Exposición de Acrílicos de Diana Recagno*, C.C.B.R.; *Grupo Alpense Danzas Alemanas*, explanada C.C.B.R.; *El extraño caso de la desaparición de la vaca*, collages (Espacio Rozarte, 20 hs.); *Genio de Barro* (Asociación Médica, 22 hs.); *El loco Pablo* (Amigos del arte, 22 hs.); Taller de Teatro y Espacio de Arte La Estación, Junín 174, (21 hs. inauguración).

Para el día domingo adhieren *El Discurso*, (La Muestra, 22 hs.); *Ubu Rey*,

(Teatro Escuela, 21.30 hs.); 1994: *El que volvió del 20* (Amigos del arte, 19.30 hs.). Por otra parte, una centena de artistas del teatro, la música, la danza, el cine, el video y las artes plásticas adhieren simbólicamente en lo que se consolida como primer acercamiento entre la ONG y los artistas rosarinos, que servirá seguramente para nuevas iniciativas de trabajo conjunto.

Los artistas podrán expresar sus opiniones en el transcurso de los espectáculos, o simplemente anunciar que los integrantes de SiVida estarán repartiendo folletos y cintas rojas, en el marco de la campaña. Los afiches anuncian que "el sábado 7 de octubre, los artistas rosarinos dedicarán su función a la acción contra el SIDA. Para participar en esta lucha, sólo hace falta elegir un programa de esta cartelera". La cartelera es la que se anuncia arriba, y los días se ampliaron a tres debido a la inmediata respuesta de los artistas a la convocatoria.

## Gauchos y militares

"Hace algunos años, quizás bastantes para comenzar a configurar un mito, las paredes de Rosario aparecieron cubiertas por unos extraños graffitti que no descuidaban la composición gráfica de su trazo, ni los colores de su dibujo. Pequeños, como si se exhibieran no sin algún recato a la lectura de los rosarinos, pero al mismo tiempo lo suficientemente visibles como para lograr atraer su distraída mirada, irrumpían en ese flujo caótico de cuerpos y símbolos que constituye el tránsito urbano para instaurar su contundente en inquietante sentido", decía el crítico Roberto Retamoso en un comentario a la recopilación de pintadas y raspadas de Cachilo editada por la Escuela Municipal de Artes Plásticas "Manuel Musto". El relevamiento para esa publicación estuvo a cargo de Norberto Campos y Sergio Acosta, también autores de la idea original, y participaron el fotógrafo Norberto Puzolo, las signatistas Mónica Calegari y Mabel Rodríguez, y Osvaldo Bognione. Aquí van algunos de sus mensajes en la pared, lo que Retamoso llamó "una escritura irredenta", respetando las mayúsculas del original:

- CORTO Y LARGO/ CROTO GAUCHO/ CRIOLLO/ "CIRUJO"/ INDIO SALVAJE
- PINTOR ALBA/ SALVA TU ALMA
- AQUI ESTA LA BANDERA/ IDOLATRADA REGALADA
- PAJARO CARPINTERO/ TRISTE INDUSTRIAL/ FUNEBRERO
- OJOS PATOS/ OJOS PATOS/ LOS ARBOLES SON DE LOS PERROS/ Y LA PARED DE LOS GATOS
- DALE RIENDA SUELTA AL PINGO/ MORIR MATANDO GRINGO
- SI LOS HOMBRES/ FUESEN TODOS MILITARES/ EN EL MUNDO/ NO HABRIA PAZ/ TAMPOCO MAESTROS EJEMPLARES
- LOS CURAS LOS ENGAÑAN/ Y LOS MILITARES LES DICEN/ LA VERDAD. LOS MILITARES/ ENFRENTAN EL PELIGRO. LOS CURAS/ NO. ENGAÑAN. Y DAÑAN.
- LO QUE/ TENES/ SI VAS/ A OTRO/ PAGÓ/ LO PERDES
- LO QUE/ NO ES/ DE/ UNO/ NO ES/ DE NINGUNO
- LA FEA/ TRABAJA/ PONIENDO SU/ JORROBA/ NO PARA/ EL QUE ROBA.
- LOS VIEJOS/ SERVIMOS PARA ALGO/ LAS VIEJAS/ SIRVEN PARA NADA
- SIN BUJA/ COMO/ BURRA/ LA MUJER/ TRABAJA/ PONIENDO/ LA ARGOLLA/ SUYA
- VES NADA DE ASCOS/ VAN A SALIR/ LOS VIEJOS VASCOS/ DE 200 AÑOS/ NO TE ASUSTES
- AQUI EL CORREO/ ES NACIONAL/ Y EL JOCKEY CLUB/ ES ISRAELI
- FEO/ LA GENTE GAUCHA/ TRABAJA/ PARA EL "RICH" Y EL CORREO.

## Met

RESPALDAN

Sanatorio Parque  
Y MEDICUS - ☎ 254698

Departamento  
Comercial y  
Administración

San Lorenzo 1131 2º piso  
Tel: 216806/6812/3978

Rosario/18



## PARA VER POR CABLE

## CINES

**EL CAIRO.** Santa Fe 1120. Tel. 219180. Sala equipada con sonido Dolby Surround. A las 19 y 21:40. Variedades. (Domingo desde las 16:40). A las 16:40, 19:20 y 22: **Sol ardiente**, con Nikita Mikhailov, Ingeborga Dapkounaitė y Svetlana Kroutchokova (Sólo apta mayores 13 años). Sábado trasnoche a la 0:45: **Sol ardiente**. Plata: \$ 6. Lunes a miércoles \$ 4.

**MONUMENTAL.** San Martín 993. Tel. 216289. Hoy estreno. A las 19:25 y 21:50. Intermedio. A las 17:15, 19:40 y 22:05: **Caballos salvajes**, con Leonardo Sbaraglia, Cecilia Dopazo y Héctor Alterio. Dirección: Marcelo Piñeyro. Sábado trasnoche a la 0:30: **Caballos salvajes**. Plata: \$ 6. Lunes a miércoles precio rebajado: \$ 4.

**GRAN REX.** San Martín 1139. Tel. 213805. Hoy estreno. A las 16:15, 19 y 21:40. Intermedio. A las 16:40, 19:20 y 22: **Lancelot, el primer caballero**, con la actuación de Sean Connery, Richard Gere y Julia Ormond. Sonido Dolby Surround. Sábado trasnoche a la 0:30: **Lancelot, el primer caballero**. (Apta para todo público). Plata: \$ 6. Lunes a miércoles precio rebajado: \$ 4.

**COMEDIA.** Mitre 948. Tel. 211607. A las 17:55 y 21:15. Variedades. A las 18:20 y 21:40: **Corazón valiente**, con Mel Gibson y Sophie Marceau. Dirección: Mel Gibson. Plata: \$ 6. Lunes a miércoles precio rebajado: \$ 4. Sábado trasnoche a la 0:45: **Corazón valiente**.

**BROADWAY.** San Lorenzo 1223. Tel. 260252. Sensacional estreno. A las 16:35, 19:15 y 21:55. Variedades. A las 17, 19:40 y 22:20: **Waterworld, un mundo sumergido**, con Kevin Costner y Chaim Jefferi. Dirección: Kevin Reynolds. Sábado trasnoche a la 0:45: **Waterworld, un mundo sumergido**. Plata: \$ 6. Lunes a miércoles precio rebajado: \$ 4.

**ATLAS.** Mitre 643. Tel. 211607. A las 17:15, 19:40 y 22:05. Variedades. A las 17:40, 20:05 y 22:05: **Nostradamus**, con Tcheky Karyo y Amanda Plummer. Dirección: Roger Christian. Sábado trasnoche: 0:30: **Nostradamus**. Plata: \$ 6. Lunes a miércoles precio rebajado: \$ 4.

**CINE DEL PATIO.** Sarmiento 776. Galería El Patio. Hoy estreno. A las 19:20, y 21:50. Variedades. A las 17:10, 19:40 y 22:10: **Carriington**, con Emma Thompson y Jonathan Price. Sábado trasnoche a la 0:30: **Carriington**. Plata: \$ 6. Lunes a miércoles precio rebajado: \$ 4.

**ATLAS.** Mitre 643. Tel. 211607. Funciones especiales para colegios. **Casas de fuego** (La vida de Salvador Mazza), con Miguel Ángel Solá y Pastora Vega. Dirección: Juan Bautista Stagnaro. (Apta para todo público). Horarios: Turno mañana a las 9:30 y turno tarde a las 14:30. Declarada de interés nacional por el Senado de la Nación. Plata: \$ 3. Reserva con tres días de anticipación.

**CINE CLUB ROSARIO.** España 401. Hoy a las 18 y 20 se proyectará el film: **Hechizo del tiempo** (EE.UU. 1993), con dirección de Harold Ramis. Funciones solamente para asociados.

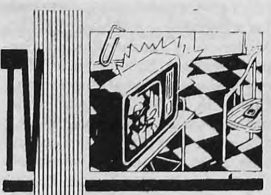
**SALA DE LA COOPERACION.** Urquiza 1539. Cine club El Ciudadano presenta mañana a las 20:45, el film: **La doble vida de Verónica**, con las actuaciones de Irene Jacob (Palma de Oro en Cannes 1991) y Philippe Volter. Dirección: Krzysztof Kieslowski. Entrada \$ 2.

**CINE MADRE CABBINI.** Av. Pellegrini 669. Viernes a las 20, dentro del ciclo Cine para Recordar se proyectará el film: **Que el cielo la juzgue** (EE.UU. 1945). Con la actuación de Gene Tierney y Corneil Wilde. Dirección: John Stahl. Entrada general \$ 1.

## TEATRO

**TEATRO EL CIRCULO.** Laprida y Mendoza. Tel. 483784. Único concierto en Rosario, jueves 12 de octubre a las 21:30, se presenta el cantante español **Django**, con un último espectáculo: **Un loco como yo**. Todos sus éxitos. Localidades anticipadas en venta de 10 a 12:30 y de 16 a 20.

**TEATRO EL CIRCULO.** Laprida y Mendoza. Tel. 483784. Viernes 6 y sábado 7 de octubre a las 22. Por primera vez juntos, llegan **Nito Artaza** y **Miguel Angel Cheruti** en el show cómico-musical: **Los bellos y las bestias**, con Sandra Smith e Isabel Salomón. Localidades anticipadas en venta de 10 a 12:30 y de 16 a 20.



## 12.00

- 3. De 12 a 14
- 5. Telefé noticias I
- 8. Reina en colores, con Reina Reech

## 13.00

- 5. Nico, con Nicolás Repetto
- 8. ATC 24

## 14.00

- 3. Antonella, con Andrea Del Boca
- 8. Soufflé a la tarde, con Moria Casán

## 15.00

- 3. Café, con aroma de mujer

**TEATRO EL CIRCULO.** Laprida y Mendoza. Tel. 483784. Los días 9 y 10 de octubre a las 21:30 en punto, se presentará el bailarín **Julio Bocca** y el **Ballet Argentino**, dirigido por **Lidia Segni**. Dos únicas funciones presentan: "Suite del Lago de los Cisnes" y "Tango", entre otras coreografías. Localidades en venta.

**TEATRO EL CIRCULO (SALA VILA ORTIZ).** Laprida y Mendoza. Tel. 483784. Sábados a las 22. Quinto mes de: **Desnuda de terciopelo (Teatro Turbio)** con Mónica Alfonsín. Dirección técnica y asistencia artística: Rolando Lo Giudice. Puesta en escena y dirección general: Chiqui González. "Una pequeña gesta con mucho de tragedia aunque no exenta de comedia".

**AUDITORIO FUNDACION.** Mitre 754. Tel. 483068. Días 13 y 14 de octubre llega a Rosario **Bottom tap, el show**. Vuelve a Rosario después de cinco años. Zapateadores, mimos y bailarines en un gran show de Music Hall. Localidades en venta.

**AUDITORIO FUNDACION.** Mitre 754. Tel. 483068. La obra más premiada del teatro argentino, llega a Rosario. **El patio de atrás**, con la actuación de Carlos Carella, Leonor Manso, Patricia Contreras y Cipe Lincovsky. Funciones: 15 de octubre a las 21:30 y 16 de octubre a las 20:30. Localidades en venta.

**AUDITORIO FUNDACION.** Mitre 754. Tel. 483068. Llega a Rosario la comedia dramática más exitosa de la temporada. **Algo en común** (Premio ACE mejor obra dramática 1995), con la actuación de **Ricardo Darín** (Premio ACE mejor actor), Ana María Picchio, Silvina Bosco y Nicolás Cabre. Una mirada adulta sobre la homosexualidad, la pareja, el sida, los hijos y el amor. Dirección: Emilio Alfaro. Funciones: 3 y 4 de noviembre a las 21:30 y 5 de noviembre a las 21. Localidades numeradas en venta.

**C.C. BERNARDINO RIVADAVIA.** San Juan y San Martín. Ciclo de Teatro Didáctico. Martes a las 19:30, se representa la obra: **Raúl sicótico**. Con la actuación de Calgaro, Rustier, Garbulsky, Maffei y la música original de Claudio Di Benedetto y Vladimir Garbulsky. Dirección: Marcelo Melanos. Coordinación del debate a cargo de la profesora Clide Tello. Ciclo destinado a estudiantes secundario, rogamos solicitar con anticipación las entradas gratuitas.

## RECOMENDADOS



Diane Keaton.

a la zona más exclusiva de Beverly Hills. Desopilante catarsis de gags. Con la actuación de Jim Varney y Cloris Leachman. Dirección: Penélope Spheeris. (A las 22 por Cinecanal.)

• **Estados alterados.** Una de las películas más logradas del controvertido Ken Russell. Un científico diseña un tanque que remeda al útero materno, con el cual es posible entrar en un estado de trance para experimentar raras sensaciones. El proyecto se escapará de sus manos. Con la actuación de William Hurt. Dirección: Ken Russell. (A las 22:45 por I-Sat.)

• **Lawrence, de Arabia.** Clásico del cine, ganadora de varios Oscar de la Academia. La vida del famoso aventurero inglés y su inmersión en el fascinante mundo árabe. Con la actuación de Omar Sharif, Peter O'Toole y Anthony Quinn. Dirección: David Lean. (A las 22 por Space.)

• **Cuentos de la cripta.** Ingeniosos cortos de terror con todos los elementos que caracterizan al género. Capítulo a capítulo sorprende con un elenco soberbio y directores rotativos. (A las 23:45 por HBO Olé.)

• **Amelia Earhart: el vuelo final.** Este film, de neto corte biográfico, relata la verdadera historia de la mujer piloto que desapareció cumpliendo una misión. Fue la primera aviadora en cruzar el Océano Atlántico. Con la actuación de Diane Keaton y Rutger Hauer. Dirección: Simoneau Yves. (A la 1.05 por TNT.)

## tuitas.

**C.C. BERNARDINO RIVADAVIA.** San Juan y San Martín. Teatro para adultos los sábados a las 22 y domingos a las 20:30, se presenta: **El misterio del séptimo día**, de Estela Lo Celso, con la actuación de Ronaghi, Moriconi, Dasanzo, Anémola y Lo Celso. Dirección: Estela Lo Celso. Entrada general \$ 6. Con descuento \$ 4.

**SAULO BENAVENTE.** Alem y Gaboto. Viernes a las 20:30 se pone en escena la obra de teatro de Juan Carlos Chiappe, **Nazareno Cruz y el lobo**, con la actuación de Omar Nery, Ricardo Alarcón y gran elenco. Dirección: Omar Nery. Entradas populares.

**ASOCIACION MEDICA.** España y Tucumán. Sábados a las 22 se presenta la obra teatral: **Sueño de barrio**, de Roberto Fontanarrosa. Con la actuación de David Ederly, Liliana Gioioia, Carlos Pautasso, Juan Abdo, Silvina Giro, Jorge Ferrucci y Viviana Mainelli. Dirección: Raúl Saggini. Entradas populares.

**TEATRO LA MANZANA.** Entre Ríos 1350. Sábados a las 22 se presenta la obra: **La noche del orador**, actúan Giro, Di Pinto, Gabanera, González y Valdano. Dirección: Gustavo Di Pinto. Entradas populares.

**TEATRO CLUB ITALIANO.** Buenos Aires 1252. Tel. 481028. Sexto mes. Viernes a las 22:30, sábados a las 22 y domingos a las 20 se presenta: **Pichincha, rufianismo y prostitución**, de Raúl Del Rivero. Dirección: José Alberto Berlén. Más de 20 actores en escena. Entradas populares.

**TEATRO ESCUELA.** Córdoba 1186. Sábados a las 21:30 se pone en escena la obra: **El gato negro**, con la actuación de Cajas, Escobar, Rosini, Mansilla, Macagno y Sansivero. Dirección: Andrea Fiorino. Descuentos a jubilados y estudiantes.

**TEATRO ESCUELA.** Córdoba 1186. Viernes a la 0:30, la junta parateatral La Pira presenta: **Pelo de grasa (Decir sí)**, de Griselda Gambaro. Con la actuación de Matías Martínez y Martín Fumiatto. Entradas populares.

**SALA DE LA COOPERACION.** Urquiza 1539. Sábados a los 22 y domingos a las 20 el grupo Teatro Uno presenta la obra: **El sostén de la familia**, de Dantes y Daniel. Actúan: Minetti, Dell Arciprete, Cifarelli, Vergel y Brumatti. Dirección: Mirko Buchin. Entradas populares.

## TV POR CABLE

• **Punto de impacto.** Alguien dentro de la propia organización sabotea los operativos de la fuerza especial antiterrorista que opera en la ciudad de Los Angeles. Buen policial con la actuación de Brian Dennehy y Bill Paxton. Dirección: John Mackenzie. (A las 19:15 por I-Sat.)

• **Los Beverly ricos.** Versión en celuloide de la famosa serie televisiva de los 60. La familia Clamptett encuentra petróleo en el pantano que está detrás de su casa. Ya millonarios, se mudan a la zona más exclusiva de Beverly Hills. Desopilante catarsis de gags. Con la actuación de Jim Varney y Cloris Leachman. Dirección: Penélope Spheeris. (A las 22 por Cinecanal.)

• **Estados alterados.** Una de las películas más logradas del controvertido Ken Russell. Un científico diseña un tanque que remeda al útero materno, con el cual es posible entrar en un estado de trance para experimentar raras sensaciones. El proyecto se escapará de sus manos. Con la actuación de William Hurt. Dirección: Ken Russell. (A las 22:45 por I-Sat.)

• **Lawrence, de Arabia.** Clásico del cine, ganadora de varios Oscar de la Academia. La vida del famoso aventurero inglés y su inmersión en el fascinante mundo árabe. Con la actuación de Omar Sharif, Peter O'Toole y Anthony Quinn. Dirección: David Lean. (A las 22 por Space.)

• **Cuentos de la cripta.** Ingeniosos cortos de terror con todos los elementos que caracterizan al género. Capítulo a capítulo sorprende con un elenco soberbio y directores rotativos. (A las 23:45 por HBO Olé.)

• **Amelia Earhart: el vuelo final.** Este film, de neto corte biográfico, relata la verdadera historia de la mujer piloto que desapareció cumpliendo una misión. Fue la primera aviadora en cruzar el Océano Atlántico. Con la actuación de Diane Keaton y Rutger Hauer. Dirección: Simoneau Yves. (A la 1.05 por TNT.)

## 22.00

- 3. Los machos, con Daniel Fanego
- 5. Noche de grandes
- 8. Viva el cine: "The Doors", con Val Kilmer

## 23.00

- 3. Zona franca

## 24.00

- 3. Cartelera de medianoche/En síntesis
- 5. Videomatch, con Marcelo Tinelli
- 8. ATC 24

## 1.00

- 8. Clásicos en su idioma: "Sierra alta", con Humphrey Bogart

## 2.30

- 8. Cine de trasnoche: "Bailando en el bosque"

## 4.00

- 8. Por el mundo

## pulares.

**ATENEO DE ODONTOLOGIA.** 3 de Febrero 1274. Domingos a las 20, festejando sus 32 años de actor, se presentará **Miguel Rodríguez** con su personal: **Todavía insisto...**, con la **poesía**, recital poético teatralizado sobre textos de Neruda, Cortázar, Blázquez entre otros. Teatro a la gorda.

**ZEPPELIN BAR.** Pje. Zabala 1132. Domingos a las 22 se presentan los bagayeros, **Detectives tropicales** (los caballos no toman yogur). Con la actuación de Miguel Franchi y Gerardo Capurro. Entradas populares.

**LA MUESTRA.** Juan Manuel de Rosas y San Luis. Domingos a las 21 se presenta la actriz Andrea Fiorino con el unipersonal: **El discurso**, de Pino Isacchi. Dirección: Eduardo Bertaina. Entradas populares.

**TEATRO ESCUELA.** Córdoba 1166. Domingos a las 20:30, el grupo El Tabano estrena la obra: **Ubu rey**, de Alfred Jarry, actúan Alacid, Parra, Schiappietta, Sojo, Dietz, Alacid y Fumiatto. Dirección: Quique Alacid. Entrada general \$ 3.

**VIVENCIAS.** Mendoza 1173. Viernes y sábados a las 22, el laboratorio de teatro El Rayo Misterioso presenta: **Cirujas**, de Aldo El-Jatib. Con la actuación de Yacuzzi, Gauna, Deymonnaz y Dragone. Dirección: Aldo El-Jatib. Entradas populares.

**AMIGOS DEL ARTE.** 3 de Febrero 755. Sábados a las 22 se pone en escena la obra: **El loco Pablo (vida y pasión de Pablo Podesta)**, actúan: Gazzo, Botallo, Paruzzo, Marciani y Gordillo. Dirección: María Teresa Gordillo.

**VIVENCIAS.** Mendoza 1173. Sábados a las 22 se presenta la obra de Samuel Beckett: **Final de partida**. Actúan: Oscar Sanabria, Miguel Rubio, Fernanda Molina y Oscar Argüello. Dirección: Juan Carlos Lanza. Entrada \$ 5.

**AMIGOS DEL ARTE.** 3 de Febrero 755. Domingo a las 19:30, función homenaje a Roberto Bustamante de la obra: **1994, el que volvió del 20**, actúan Claudia Montero, Eduardo Serenelli y María Teresa Gordillo.

**TEATRO SAULO BENAVENTE.** Alem y Gaboto. Todos los sábados a las 22, se presenta la obra: **Litófagas**, de Aldo El-Jatib. Con la actuación de Pablo Palavecino y Pablo Razuk. Dirección: Oscar Medina. Entradas populares.

**TEATRO EMPLEADOS DE COMERCIO.** Corrientes 450. Domingos a las 18:30 se presentará el actor Héctor Barreiro con el unipersonal: **La vuelta al mundo en ochenta días**, sobre textos de Julio Cortázar y música de Charlie Parker y el "Tata" Cedrón.

**CULTURAL DE ABAJO.** Entre Ríos 579. Sábados 7 y 14 de octubre a las 22:30 y domingos 8 y 15 de octubre a las 22, se presenta el espectáculo multimedia: **La cabeza descalza**, con Marcelo Lastra (teclados), Matías Américo (bajo), Sergio Camilloni (guitarra), Gabriele Sellanes (guitarra) y Gustavo Lenci (batería).

**SALA LAVARDEN.** Sarmiento y Sarmiento. Sábado 7 a las 21:30 y domingo 8 a las 20, el elenco de teatro Carlos Gaggiari de Villa Teodolina presentará la obra: **Jaque a la reina**, de Peyrou y Santillán. Dirección: Horacio Caimi.

## MUSICA

**AUDITORIO FUNDACION.** Mitre 754. Único concierto, viernes a las 21:30. El talentoso músico **Pedro Aznar** presenta su último trabajo: **David y Goliath**. Localidades numeradas en venta.

**TEATRO EL CIRCULO.** Laprida y Mendoza. Tel. 483784. Vuelve a pedido del público. El jueves 9 de noviembre a las 21:30, **Luis Alberto Spinetta** y **los Socios del Desierto**. Una inolvidable recorrida por toda su carrera y su último trabajo discográfico. Localidades en venta.

**SALA LAVARDEN.** Sarmiento y Mendoza. Los días 28/9, 5/10 y 12/10, a las 21 se ofrece el espectáculo humorístico musical: **Circo Pif**, a cargo del grupo **La reina C. de Java**, integrado por Sandra Vega, Gonzalo Ponzo, Doris Garía y Pablo González, además de músicos invitados. Entradas populares.

**PARQUE ESPAÑA.** Sarmiento y el río Paraná. Tel. 260941. El 10 de octubre a las 21 se presentará el **Concierto Madrigal**, de Joaquín Rodrigo para dos guitarras y orquesta, por el **Duo Mallo D'Agostino** y la **Orquesta Sinfónica Provincial**, dirigida por el maestro Miguel Angel Gilardi. Localidades anticipadas de 14 a 20, en el Centro Cultural Parque España.

**EL BAJO.** Av. Belgrano 950. Domingo 15 de octubre a las 22 se presentará el grupo porteño **Bersuit Vergarabat**, presentando el show: **Una noche a todo Versuit**. Informes al teléfono: 407945.

**IN ROCK.** Corrientes al 300. Viernes 6 a las 22 llega a Rosario por primera vez el dúo **Illus Kuryaki & The Valderamas**, integrado por Dante Spinetta y Emmanuel Horvilleur, presentando su trabajo: **Chaco**. Localidades en venta en Sarmiento 777 local 8.

## PARA NIÑOS

**PLANETARIO MUNICIPAL.** Parque Urquiza. Tel. 483084. Sábados y domingos a las 17 y 18 función de: **Una ventana al universo**. Los sábados y domingos de 17:30 a 20:30: **Museo Experimental de Ciencias**. Entrada general \$ 2. Jubilados \$ 1.

**CARAS Y CARETAS.** Corrientes 1518. Tel. 303114. Sábados y domingos a las 16, Pinipicho presenta la obra: **El principito**, de Hécator Ansal-di, música Patricia Largaña. Entradas desde \$ 5.

**SAULO BENAVENTE.** Alem y Gaboto. Domingos a las 17, el grupo de títeres La Mancha presenta: **Media naranja**, espectáculo infantil inspirado en un cuento de Ziraldo. Interpretan Andrés Leyton y Adriana Bragagnolo, quien también dirige. Entradas populares.

## NOMINA DE CANALES

## 10. HBO OLE

## 11. CINECANAL

## 23. SUPERCINE

## 24. TNT

## 26. CINEMAX

## 25. SPACE

## 27. FOX



# Servicios

## EMPRESAS & TENDENCIAS

**\*TRANQUILO Y EN BAJA.** El Mercado de Valores de Rosario en su jornada de ayer, operó dentro de una plaza tranquila y con tendencia negativa, llegando al cierre con una baja promedio del 0,76 por ciento. En el panel de los títulos públicos, se negoció con precio en alza en Bono Tesoro de la Tercera serie, en cambio los Bocones sufrieron bajas en sus cotizaciones.

**\*CAMARA DE EXPORTADORES.** El pasado 14 de setiembre se firmó el Convenio Básico de Cooperación y Colaboración, entre la entidad promotora de comercio exterior de Bahía, Brasil, denominada Promoxport Bahía representada por el señor Geraldo Machado y la Cámara de Exportadores de Rosario representada por su presidente, doctor Armando Bianchi. El objetivo de dicho acuerdo es el de fomentar y defender los intereses de la actividad exportadora de los asociados a ambas instituciones, coo así también de los empresarios de la región, a los efectos de usufructuar la coyuntura tendiente a la integración generada a partir de la firma del Mercosur. Entre los objetivos específicos se reconocen entre otros la capacitación y formación de empresarios y profesionales en la problemática del comercio internacional, la prestación de servicios de apoyo y soporte a los pequeñas y medianas empresas, especialmente, el intercambio de oportunidades comerciales, la promoción y desarrollo de negocios entre San Salvador y su zona de influencia y Rosario y su zona. El Convenio también prevé la elaboración conjunta e intercambio de información sobre perfiles y estudios de mercado, la organización de Ferias y Misiones comerciales, Rondas de Negocios y Exposición de productos sectoriales con el fin de estimular la concreción de negocios que redunden en un mutuo beneficio para ambas regiones. La importancia del mismo estriba en las nuevas posibilidades que se generan a partir de la conformación de este nuevo espacio económico-político y cultural denominado Mercosur, tanto en la faz pública como privada. Ante la necesidad de responder regionalmente a la tendencia mutua de la configuración de bloques, Argentina, Brasil, Uruguay y Paraguay aúnan sus potencialidades para enfrentar conjuntamente el desafío de un mundo globalizado y parcelado simultáneamente. La entrada en vigor del acuerdo se dió a partir de la firma del mismo, y tendrá una vigencia de dos años con la opción de la renovación.

**\*PUERTO ROSARIO.** Mañana a las 11.30, en la sede del Ente Administrador Puerto Rosario, avenida Belgrano 341, autoridades del Ente y de la Cámara de Comercio Italiana de Rosario, anunciarán el seminario: "El transporte como factor de integración en el Mercosur", que se realizará los días 12 y 13 de octubre, en la ciudad de Rosario. El mismo cuenta con el auspicio de la Cámara de Comercio Italiana de Rosario y el Enapro.



Muelles viejos del puerto

Los datos del tiempo para hoy en la ciudad y su zona de influencia indican: Nublado con lluvias y lloviznas con algunas tormentas. Poco cambio de la temperatura. Vientos moderados a fuertes del noreste, rotando al sector este. Temperatura mínima 7 grados y una máxima de 16 grados aproximadamente. Las perspectivas para el día de mañana indican: Nubosidad variable con algunos chaparrones. Luego mejorando con temperatura en descenso. Vientos rotando al sudoeste en disminución.

Datos suministrados por el Servicio Meteorológico Nacional.

## MERCADO DE VALORES DE ROSARIO S.A.

Operaciones registradas en el día de ayer:

### ACCIONES

Especie	Vto.	Cantidad	Precio	Valor Efectivo
Astra	72	1.500.000	1.7000	2.550.00
	72	1.500.000	1.6800	2.520.00
	72	2.000.000	1.6800	3.360.00
	72	240.000	1.7000	408.00
		5.240.000		8.838.00 S/C
Atanor	72	277.000	1.8700	517.99 Alza
Siderca	72	1.653.000	0.7950	1.314.14 Baja
Perez Companc	72	86.000	4.3000	369.80 Baja

### CAUCIONES

Operado en Pesos					
Plazo	Vto.	Tasa	Cantidad	Monto Contado	Monto Futuro
30	02/11/95	13.50%	1	15,003.00	15,169.50
Operado en Dólares					
27	30/10/95	11.88%	5	47,116.00	47,530.00

### TITULOS

Especie	Vto.	Cantidad	Precio	Valor Efectivo
Bonos Tesoro III	72	14,022.000	90.20%	12,647.84 Alza
Bonos Cons. \$	72	10,000.000	51.00%	5,100.00 S/C
Bocon II \$	72	2,263.000	45.50%	1,029.67
	72	80.000	45.50%	36.40
		2,343.000		1,066.07 Baja

## MERCADO DE CEREALES Y OLEAGINOSOS

PRECIOS DE PIZARRA ROSARIO DEL DIA 2/10/95 (en pesos)

Trigo	225
Maiz	141,50
Girasol	233
Soja	236 (*)
Lino	S/C
Mijo	S/C
Sorgo	S/C

## RESUMEN BURSATIL

Privados :	\$	7,256.000	11,039.93
Títulos :	\$	26,365.000	18,813.91
Cauciones :	\$	9,000.000	15,169.50
	u\$s	85,317.000	47,530.00
Totales :	\$		45,023.34
	u\$s		47,530.00

## DOLAR

Comprador Vendedor

Libre:	0.9999	1.-
Nación:	1.-	1.-
Transf.:	1.-	1.-
Casas de Cambio:	0.9990	1.0020

## AGENDA

Alcohólicos Anónimos 813997  
Aeropuerto Fisherton 567997  
Agrup. Bomberos Zapadores 370000  
Asistencia Médica (Urgencias) 107  
Bomberos (Directo) 100  
Bomberos Zapadores Zona Norte 555001  
Bomberos Voluntarios 308888  
Central de Emergencias 405600/406000  
Centro Toxicológico 480077  
Centro Asistencia al Suicida 381000  
Comando Radioeléctrico 486666  
Correo (Conmutador) 210057/407386  
Cudaio (Centro Unico de Donación de Organos) 818689/820016  
Dipos (Reclamos) 816616 al 18  
Dirección de protección al uso indebido de drogas (8 a 19 hs.) 257739  
Ecco 214444/240038  
Emergencia de la Navegación 106  
Epe (Reclamos) 497668  
Estación Fluvial 482136  
Fuerza Aérea (PAN) 567621  
Litoral Gas (Escapes) 842100  
Hábeas Corpus Tribunal Federal 404103  
Hospital Clemente Alvarez 820016 al 19  
Jefatura de Policía 259071 al 79  
Línea Sida (de 15 a 17 Hs.) 247972  
Municipalidad de Rosario 498400/498600  
Oficina del consumidor 497630 - 497757  
Pami escucha 240303  
Policía (Directo) 101  
Policía Federal Rosario 242476  
Prefectura Naval Rosario 212118/212987  
Previnca 262201  
Servicio de Guardia Odontológica 250250/250255  
Sies (Servicio Emergencia Sanitaria) 381212/382000  
Servicio Sacerdotal de Urgencia 493073  
S.O.S. (Prevención al maltrato infantil) 821752  
Telecom 110  
Terminal de Omnibus 372385  
Telefono verde (Violencia Familiar) 486633  
Teléfono Amarillo (Apoyo al niño maltratado) 497777  
Trenes Rosario Norte 392429

## FARMACIAS DE TURNO

Turno Nro: 4 Guardia de 8 a 8hs.

1°	Alem y Zeballos Tel. 245066
2°	San Juan 1716 Tel. 241492
	Montevideo 1364 Tel. 242023
3°	San Lorenzo 1219 Tel. 215610
	Güemes 2301
4°	Ayacucho 2043
5°	Virasoro y Entre Rios Tel. 813433
6°	Alsina 1196 Tel. 398485
	Cordoba 4946 Tel. 399751
7°	Suipacha 483 Tel. 397262
8°	Junín 1340
9°	Av. Alberdi 750 Tel. 392076
10°	Hipólito Yrigoyen 1407 Tel. 554811
	Sorrento 366 Tel. 550253
11°	San Martín 4515 Tel. 817738
13°	Bv. Avellaneda 1945 Tel. 391572
14°	Pcias, Unidas 1802
15°	Ovidio Lagos 3049 Tel. 823779
16°	Uruguay 739 Tel. 842311
19°	Av. Godoy 6389 Tel. 560483

## QUINIELA VESPERTINA

Sorteo N° 517 3/10/95 18.00 Hs.

Sorteo Oro			
1°	383	11°	656
2°	732	12°	635
3°	617	13°	823
4°	823	14°	422
5°	442	15°	592
6°	527	16°	264
7°	355	17°	996
8°	211	18°	186
9°	807	19°	629
10°	227	20°	484
1°	372	11°	303
2°	847	12°	465
3°	269	13°	972
4°	537	14°	494
5°	661	15°	044
6°	589	16°	986
7°	355	17°	562
8°	517	18°	127
9°	834	19°	211
10°	057	20°	652

## EL PUERTO

San Martín: 2,64 Crece  
Rosario : 2,50 Crece

V. Constitución: 2,04 Estacionario

Pronóstico para el día 11/10/95 en Pto.

Rosario 2,45 m.

## HORARIOS DE

sMiercoles	Salidas
Ros Bue	08.10 Hs. A.A.
Ros Bue	13.10 Hs. A.A.
Ros Bue	18.10 Hs. A.A.
Ros Bue	20.40 Hs. A.A.
Bue Ros	07.00 Hs. A.A.
Bue Ros	12.00 Hs. A.A.
Bue Ros	19.30 Hs. A.A.
Ros Cba	14.30 Hs. Austral
Cba Ros	13.00 Hs. Austral

### Reservas e informes

Aerolíneas Argentinas: 249332, 249461, 249677.  
Austral Líneas Aéreas: 64041/42/43 y 216602



Bv. Oroño y Urquiza. Planta alta. Categoría. 3 dorm., 2 baños, amplia recepción, liv. com. c/bar, coc. com. diario, lav., terraza. US\$ 170.000. Bose Prop. Tel: 243154.

Bv. Oroño 115. 16 habitaciones y 10 terrenos en Pueblo Alvear. Cerca de planta Gral. Motors. Ofertas. Tel: 481655.

Catamarca al 3400. 2 dormitorios, living, baño, cocina, patio, terraza. US\$ 150.000. Vendo o permuta por dpto. de 2 dormitorios. Tel: 372921.

Catamarca y Ov. Lagos. 2 plantas, 3 dormitorios, garage. Tel: 388350.

Cochabamba y Bv. Avellaneda. Categoría. 2 plantas, 3 dorm., escritorio, garage. 180 m2 cub. Molina -Luciani. Tel: 241574.

Cochabamba al 1200. 2 dorm., baños, comodín, living com. con hogar, cocina comedor diario, patio chico. Posibilidad cochera. US\$ 73.000. Bose Propiedades. Tel/fax: 243154.

Country Provincial. US\$ 40.000. Permuta por dpto. bien ubicado. Tel: 845567.

Córdoba al 2500. Planta alta. Reciclada, muy amplia. Patio, terraza 6x10 mts. Aceptamos oferta razonable. US\$ 58.000. Tel: 389625.

Entre Ríos al 400. Antigua. Interna. 3 dormitorios, 2 baños, teléfono. Pasquinielli y Asoc. Tel: 569798 - 249689.

España al 2800. 2 dorm., comedor, cocina, patio, terraza, posibilidad de teléfono. US\$ 40.000. Tel: 826496.

Funes. Dentro de Prof. Country Club, 2 habitaciones. Excelente ubicación (ocupada). Escucha ofertas. Acepto valores. Permuta por depto en Rosario. Tel: 481655.

Gral. López 1073. Roldán. En importante arteria. Grande con negocio y galpón. Escucha ofertas. Acepto valores. Dueña. Tel: 481655.

Ideal profesionales. Impecable. 4 habitaciones, hall, patio cubierto, cochera. \$ 100.000. Tel: 403470.

Italia al 2000. Antigua. Excelente estado. Garage, li., coc., 4 habitac., 2 baños, altílo, terraza con parrillero, tel. Ideal clínica, estudio, institución. Tel: 555089/829248.

Laprida al 1200 P.B. Hall, living comedor, cocina comedor, 2 dorm., baño, terraza con habitación. 118 m2. US\$ 55.000. Acepto inferior. Norman Fariás. Tel: 492525.

Laprida al 1300. 3 dorm., 2 baños, recepción, escritorio, living, comedor amplio, terraza, 250 m2 cubiertos. \$ 120.000. Muratore Marín. Tel: 214189.

Lavalle al 1900. 2 plantas. 3 dorm., 2 baños, cocina, com. diario, patio, terraza, lav. liv. com. con hogar, garage. US\$ 75.000. Bose. Tel: 243154.

Maipú al 1500. Planta alta. Señorial. 3 dorm., hall amplio, living com., cocina y comedor diario, habitación servicio. 135 m2. US\$ 79.000. Habitación. Tel: 257601.

Montevideo y Pcias. Unidas. 1 dormitorio, cocina comedor, baño, patio. Muy buen estado. También en alquiler. Tel: 829018.

Montevideo al 400. Garage, 2 dormitorios, cocina comedor amplia, patio invierno, lavadero, terraza, patio lateral. US\$ 90.000. Norman Fariás. Tel: 492525 - 409579.

# Anuncios Breves

Para publicar en esta sección comuníquese con los tel: 216806/3976/5812

## 100 INMOBILIARIA

101 CASAS  
102 DEPARTAMENTOS  
103 QUINTAS / COUNTRIES  
104 CENTROS TURISTICOS  
105 TERRENOS / LOTEOS  
106 CAMPOS  
107 OFICINAS  
108 LOCALES  
109 DEPOSITOS  
110 COCHERAS  
111 HOTELES / HOSPEDAJES

## 200 TRANSACCIONES

201 FONDOS DE COMERCIO  
202 NEGOCIOS VARIOS  
203 DINERO / CREDITOS

## 300 AUTOMOTORES

301 AUTOMOVILES  
302 MOTOS/CICLOMOTORES  
303 NAUTICA

304 CAMIONES  
305 REPUESTOS / ACCESORIOS

## 400 EQUIPAMIENTO

401 MAQUINARIAS  
402 INSUMOS  
403 EQUIP. P/OFICINAS  
404 COMPUTACION  
405 TELEFONIA FAX  
406 ELECTRONICA  
407 ARTICULOS VARIOS

## 500 PROFESIONES

501 PROFESIONALES  
502 ENSEÑANZA  
503 TRADUCCIONES  
504 OFICIOS VARIOS

## 600 TRABAJO

601 OFRECIDO  
602 PEDIDO  
603 HOGAR

## 700 SERVICIOS

701 ALQUILER AUTOMOVILES  
702 FLETES  
703 SERVICIOS VARIOS  
704 DETECTIVES  
705 ASESORIAS / GESTORIAS  
706 COBRANZAS  
707 LIMPIEZA  
708 AGENCIAS MATRIMONIALES  
709 CONTACTOS

## 800 VARIOS

801 SALUDOS / AGRADECIMIENTOS  
802 EXTRAVIOS  
803 PERSONAS BUSCADAS  
804 VIAJES

## 900 JUDICIALES Y REMATES

901 LICITACIONES / CONCURSOS  
902 EDICTOS  
903 REMATES

## DEPARTAMENTOS RUBRO 102

### VENTA

1º de Mayo al 1100. 2 dorm., living, amplitud. \$ 43.000. Muratore Marín. Tel: 214189.

3 dorm. 100 mts exclusivos. Recibo a cuenta propiedad en esta ciudad o cualquier lugar del País. Pequeña entrega y saldo crédito hipotecario otorgado. También en alquiler. Tel: 388350.

Alvear - Amenábar. 2 dormitorios. Dueño. Facilidades. Tel: 814230/6283.

Buenos Aires y Av. Pellegrini. 1 dorm. con placard, alfombrado, empapelado, cocina separada, comedor, baño. \$ 32.000. Acepto dpto. de pasillo. Tel: 830817.

Bv. Oroño y Zeballos. Dueño. Exclusivo 160 m2. Tel: 403470/9714.

Catamarca al 1600. 2 dorm. con placares, cocina comedor, amoblamiento, lav. indep., balcón, baño sin bañera. Semipiso orientación norte, vista al río. Luminoso, ventilado. US\$ 46.000. Tel: 255470.

Catamarca 1440. Contrafrente. 3 dorm., living comedor, cocina comedor instalada, baño, depend. servicio, lavadero, teléfono. 94 m2 exclusivos. US\$ 68.000. Groia. Tel: 403122.

Chacabuco al 2400. Tipo dúplex. 2 dormitorios, living-comedor amplio, cocina-comedor, lavadero independiente, patio parrillero. Sin gastos centrales. US\$ 57.000. Luis Martorell. Tel: 253438.

Colón al 1300. 1 ambiente divisible. Completísimo. Puerta blindada, equipo a/a, heladera, teléfono. Excelente estado. \$ 29.000. Consultora. Tel: 214907/264928.

Córdoba al 2700. Externo con balcón. Cocina com., living-comedor, cochera, teléfono. Excelente. US\$ 57.000. Martorell. Tel: 253438.

Corrientes y La Paz. 1º piso, escalera. Impecable. 2 dormitorios, buen living, cocina completa. US\$ 33.000. Tel: 845567.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, living amplio. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Entre Ríos al 700. Externo. 2 dormitorios, habitación y baño de servicio, amplio living. US\$ 55.000. Habitación. Tel: 257601.

Guemes y Pueyrredón. Escalera. Externo. 2 dormitorios, living comedor, cocina comedor, balcón. US\$ 37.000. Molina Luciani. Tel: 241574.

Italia al 900. 1 dormitorio, living comedor, cocina, baño, lavadero, cochera, teléfono. Superficie exclusiva de 55 m2. US\$ 45.000. Consultora. Tel: 214907 - 264928.

J.M. de Rosas al 1000. 2 dorm., baño completo, liv. com., balcón, terraza, coc., doble ingreso. 75 m2. US\$ 49.000. Martorell. Tel: 253438.

Laprida al 1100. 2 dormitorios, 2 baños, comedor diario, estar íntimo. Merece verse. US\$ 75.000. Teléfono: 257601.

Laprida - Córdoba. Semipiso. 2 dormitorios, 2 baños, cocina comedor, doble ingreso, teléfono. 80 m2 exclusivos. Groia. Tel: 403122.

Maipú 2228. 2 dormitorios. US\$ 37.000. Tel: 489902/402892.

Mendoza 1530. Edificio Mara 3. A estrenar. 90 m2. Living comedor en L moderno, cocina con pasa platos totalmente instalada, 2 dormitorios con balcones que se comunican entre sí, baño con bañera. Excelente calidad. Muy luminoso. Excelente ubicación. Ver diariamente de 10.30 a 12 hs. Consultora. Tel: 214907/264928.

Mendoza 1530. Edificio Mara 3. A estrenar. 120 m2 reales. Excelente categoría. Con terraza-balcón al frente y balcón al contrafrente. Amplia cocina comedor, doble ingreso. Muy recomendable por su construcción y terminación. Aceptamos inmuebles hasta un 50% del valor. Saldo 50% restante financiación directa 48 meses. Consultora. Tel: 214907/264928.

Paraguay y Esmeralda. Buenos Aires. 2 ambientes. Tel: 403470.

Paraguay al 300. 78 m2. Contrafrente 1º piso, escalera. 2 dormitorios. En perfecto estado. \$ 53.000. Tel: 403470.

Paraguay al 1000. 2 dormitorios, living comedor, cocina, lavadero, patio, teléfono. US\$ 40.000. Consultora. Tel: 214907 - 264928.

Riobamba al 800. 1 dormitorio, living con kitchenette, baño con lavadero. US\$ 25.000. Habitación. Teléfono: 257601.

Rodríguez al 900. Interno. 3 dormitorios, baño, cocina, patio, terraza. Teléfono: 372921.

Salta al 1400 P.B. Externo. Living comedor, cocina comedor, 2 dormitorios, 2 baños, 2 patios, teléfono. 80 m2 exclusivos. US\$ 59.000. Norman Fariás. Teléfono: 492525.

Salta al 1700. 2 dormitorios. \$ 40.000. Muratore Marín. Tel: 214189.

San Lorenzo al 1100. 1 dormitorio, living amplio, balcón, habitación y baño de servicio. \$ 37.000. Muratore Marín. Tel: 214189.

San Martín al 2974. Hermoso semipiso, contrafrente, 2 dormitorios, living comedor amplio, cocina comedor, baño, lavadero cubierto, hermoso y amplio jardín invierno con parrillero. Impecable. Tel: 493454.

Urquiza al 1600. Regio. Al frente. 2 dormitorios, living luminoso, cocina comedor, baño, lavadero, balcón, teléfono. Excelente precio. Tel: 218984.

Urquiza al 1100. 3 dormitorios, living comedor, baño compartimentado, comedor diario, cocina, habitación y baño de servicio, doble ingreso, teléfono, balcón corrido con orientación norte, 2 cocheras en subsuelo. \$ 85.000. Se acepta dpto. 2 dormitorios. Chiappero. Tel: 255470.

Zeballos 1668. Semipisos. Visitar de 8 a 12 hs. En edificio. Tocar timbre en los pisos superiores.

## COMPRA

1 dormitorio. Contrafrente o frente. Buena ubicación. US\$ 35.000. Tel: 830817.

Zona facultades. A dueño. Sin intermediarios. 2/3 dormitorios. Tel: 494279 de 17.30 a 19.30 hs.

## COMPRA

1º de Mayo y 9 de Julio. 1 dormitorio. US\$ 250. Habitación. Tel: 257601.

1º de Mayo - Pellegrini. 1 dormitorio. Externo, balcón. US\$ 180. Habitación. Tel: 257601.

3 de Febrero al 600. 2 dormitorios, cocina comedor, living comedor, lavadero independiente, balcón corrido, contrafrente. Hiskin. Tel: 402162.

9 de Julio al 1800. 3 dormitorios, living comedor, cocina comedor, balcón, tel. \$ 480 bonificables. Tel: 489009.

Amenábar y Entre Ríos. Planta baja. Externo. 1 dorm. con placard, cocina comedor, baño impecable. Edificio silencioso, poca gente. US\$ 250. San Jorge. Tel: 845567.

Callao al 1300. Ideal estudiante. \$ 160. Molina Luciani. Tel: 241574.

Córdoba al 1300. 3 dorm., 2 baños, cocina com., lavadero, living comedor. \$ 380. Río Paraná. Tel: 499107/489009.

Dorrego y Zeballos. 3 dormitorios, 2 baños, teléfono, balcón. \$ 380. Molina Luciani. Tel: 241574.

Entre Ríos 2036. 2 dormitorios, living comedor, balcón, edificio con pileta. Río Paraná. Tel: 489009.

España y Rioja. 2 dormitorios, cochera, balcón, jardín de invierno, teléfono. Opcional cochera. US\$ 320. Hábitat. Tel: 257601.

Externo. 2 dormitorios, living comedor, cocina comedor, balcón. Impecable. \$ 300. Tel: 241574.

Italia al 900. Categoría. 1 dorm., impecable, amplio living comedor, balcón. \$ 240. Otro Zeballos al 200. Molina Luciani. Tel: 241574.

Ituzaingó y J.M. de Rosas. 2 dorm. con placares, living com., balcón. Bose Prop. Tel/fax: 243154.

Jujuy 3025. Monoambiente, baño, mesada con cocina y termotanque. Planta baja a la calle. A 4 cuadras de la Fac. de Medicina. \$ 170. Impuestos y expensas \$ 30. Chiappero. Tel: 255470.

La Paz y Ayacucho. Escalera. 1 dormitorio, balcón. US\$ 240. Hábitat. Tel: 257601.

La Paz 1139. Pasillo, kitchenette, dormitorio con placard, baño con ducha. Bajas expensas. US\$ 220.

Salta y Moreno. 2 dormitorios, cochera. Externo, balcón. US\$ 290. Hábitat Innob. Santa Fe 1767. Tel: 257601.

San Lorenzo 918 2º. A estrenar. Categoría. Externo. 2 dorm., pisos parque, gran living con desnivel y balcón terraza, 2 baños grandes instalados, cochera, baulera, cocina comedor instalada con muebles de roble para 12 personas, lavadero. US\$ 600. Tel: 254073 - 575555.

San Luis 2949 4º B. 2 dormitorio, estar comedor, cocina, lavadero, placares, baño. Ideal estudio. Tel: 372921.

San Martín al 800. 1 dormitorio, living comedor. Chiche. \$ 180. Río Paraná. Tel: 489009 - 499107.

Santa Fe al 1700. Antigua. Externo. 4 ambientes, 2 baños, balcones. US\$ 350. Hábitat. Tel: 257601.

Sargento Cabral al 500. Living comedor, cocina comedor, baño, 2 dormitorios con placares. Bose Prop. Tel: 243154.

Semicéntrico. Amueblado. \$ 270. Impecable. Tel: 402892/489902.

Teniente Agneta 3070. P.A. Excelente estado. 2 dormitorios, baño, living comedor, cocina, lavadero, patio 8 x 10 mts. Tel: 372921.

Urquiza al 2300. 2 dorm., living com., cocina, lavadero, balcón con cerramientos, placares terminados, teléfono, baño, antebañó. \$ 340. Río Paraná. Tel: 489009.

Urquiza 1000. 2 dormitorios, baño, cocina, living con vista al río. Totalmente pintado y luminoso. Informes al tel: 214051.



**TERRENOS LOTES** RUBRO **105**

**VENTA**

Av. Circunvalación entre Gutiérrez y Lamadrid. Frente sobre Circunvalación. 290 mts, zona alta, circundada por 4 calles, energía eléctrica. Sup. 143.000 m2. Búculo. Tel: 493454.

Funes. Terreno 1200 m2. Oportunidad. \$ 3.000. Tel: 256077.

Funes. Calle J. Newbery y Tomás de la Torre. A 150 mts de ruta 9, toda sobre pavimento. Precio a conversar. Chiappero. Tel: 255470.

Funes. Ruta 9 y Profesional Country Club. 7.000 m2 en una sola fracción. Factible de subdividir. Precio a conversar. Chiappero. Tel: 255470.

Ibarlucé. 8,5 has. A 2 km del centro de Ibarlucé. Casa 3 dormitorios, baño, comedor, casa de encargados. Galpón de material 8 x 20 mts. Tanque australiano, silo aéreo, corrales para el ciclo completo crianza de cerdos, con maquinaria para preparación de alimentos. Chiappero. Tel: 255470.

Lucero al 380. Interno. Pasillo exclusivo con entrada vehicular, lote libre de 18 a 20 mts, total 446 m2. Permutas. USS 39.000. Bose Prop. Tel: 243154.

Ov. Lagos esq. Acevedo. 80 mts de frente por 320 mts de fondo, con instalaciones industriales, área administrativa, energía mono y trifásica, gas, agua corriente y cloacas. Ideal industrias o viviendas. Tel: 493454.

Pueblo Esther. S/ruta (ex 9), con camino colector, orientación este, urbano, 48 x 49. Electricidad. Tel: 493454.

Santiago casi Pellegrini. 15 x 44 mts. Orient. este. Top. cubierto. Ideal edificio horizontal, fabulosa vista al Parque Independencia. USS 200.000. Tel: 493454.

Sarmiento al 1100. 12 x 28 mts. Con 2 propiedades aptas de ser recicladas para salones comerciales. Aceptamos propiedades en parte de pago. También posib. de alquiler. Chiappero. Tel: 255470.

**CAMPOS** RUBRO **106**

**VENTA**

Maciel. 6 hectáreas. Muy bueno. Cerca del pueblo. Tel: 841413.

**OFICINAS** RUBRO **107**

**VENTA**

Galería Independencia. 30 m2, tel., baño, kitchenette. Tel: 569798.

Mitre 907 4° piso. 120 m2, 2 ingresos, recepción, privado, áreas de trabajo, finamente amob. y alfomb., a.a. Al norte, 2 baños, kitchenette. "JCB". Tel: 493454.

Rioja al 1100. 30 m2. Tel., baño, kitchenette. También en alq. Tel: 569798 - 249689.

Santa Fe 660. S/El Cairo. 5 x 5 mts. Sala espera, secretaria, privado. USS 20.000. Tel: 492525/4362 - 409579.

**ALQUILER**

Córdoba al 1100 2°. Edificio Perret. Interna. 2 privados y recepción central. Superficie aprox. de 40 m2. \$ 300. Luminosas. Tel: 255470/79.

San Lorenzo al 1000 6°. 2 oficinas 4 x 4 mts comunicadas. Teléfono, parcialmente amuebladas. USS 320. Norman Fariás. Tel: 492525/4362.

Sarmiento 854. Galería Libertad. 23 m2, externa, luminosa, teléfono. USS 270. Hábitat. Tel: 257601.

Sgo. Cabral y San Lorenzo 7°. A la calle. 20 m2. Alfombradas, paredes pintadas al aceite y en perfecto estado. \$ 200. Tel: 255470.

**LOCALES** RUBRO **108**

**VENTA**

Cafferata 430. Comodidad familia. Recibo permuta, también alquilo. Tel: 245494.

**ALQUILER**

Alem al 2100. Salón frente vidrioado. PB. Edificio recién habitado. Ideal granja, verdulería. Tel: 489009.

Alem 1787. Local de 4,50 x 3,80 mts. Tel: 826496.

Barrio Martín. En esquina. Tel: 243667.

Bv. Seguí al 600. 5 x 4,50. Tel: 569798.

Corrientes y Catamarca. A reciclar, apto para confitería, restaurante o salón para exposición. Valor locativo a conversar y tiempo de gracia durante reformas. Chiappero. Tel: 255470.

Galería Rosario. Planta alta. Aire acondicionado, tel. USS 170. Hábitat. Tel: 257601.

Galería Paseo. Góndola. 10 m2. Excepcional ubicación. USS 700. Norman Fariás. Tel: 492525/4362 - 409579.

Italia al 200. 48 m2. Baño. USS 300. Norman Fariás. Tel: 492525/4362.

Laprida al 800. 80 m2. 2 baños. USS 600. Venta USS 70.000. Norman Fariás. Tel: 492525/4362 - 409579.

Mitre 800. Galería. 6 x 3 mts. Centropiso. USS 350. Tel: 492525/4362 - 409579.

Necochea al 3000. 150 m2. 2 plantas. Excelente vidrioado. USS 550. Tel: 257601.

Riobamba y Alem. Salón en ochava, frente por ambas calles. Ideal oficina o comercio. 3 meses gratis. Tel: 489009 - 499107.

Rioja al 1100. Hermoso salón de 6 x 28 mts. Vidrieras, baño, 2 habitaciones, cocina. Apto para cualquier emprendimiento. Orientación norte. Alquiler a convenir. Chiappero. Tel: 255470.

Rondeau al 1800. Salón en centro comercial Alberdi. Vidriado. Disquería, salón de ventas, etc. 3 meses gratis. Tel: 489009 - 499107.

San Martín y Occampo. 420 m2 de salón exposición, escritorio, depósito y galpón. 2 ingresos. Casa 1-habitac. u oficinas en planta superior. Junto o dividido. Tel: 255470.

San Martín al 4100. 8 x 15 mts. Con entropiso y subseulo, tel. USS 600. Tel: 492525/4362 - 409579.

San Martín 1451. Local y dependencias, 160 m2 con parrillero, ventiladores de techo, caja fuerte, 2 baños. Tel: 490952 deje mensajes.

Uriburu al 2600. 12 x 5 mts. C/entropiso y baño. USS 500. Tel: 492525/4362 - 409579.

**DEPOSITOS** RUBRO **109**

**VENTA**

Ov. Lagos al 4700. Con 7,2 x 35 mts, todo en hormigón, trifásica y monofásica. Detrás está el depto de 2 dorm. y demás comod. total. USS 70.000. García. Tel: 310687.

Santiago al 4800. A estrenar. Galpón de 10 x 26 mts. Integramente en material. Con posibilidad de construcción en planta superior. Todos los servicios. Piso cemento. \$ 36.000. Chiappero. Tel: 255470.

San Nicolás al 3200. 1750 m2 de terreno con entrada para camiones por 2 calles. 760 m2 de galpón hecho con perfleria de hierro, luz de 7,70 mts y puente grúa a lo largo de todo el galpón. Pisos de ingresos de cemento armado con capacidad para camiones de gran porte. Of. s/calle San Nicolás y dependencias en perfectas condiciones. Estac. propio y posibilidad de agrandar galpones e instalaciones. Tel: 255470.

Santa Fe al 5900. Parabólico, 350 m2. Tel: 569798.

V. Sarsfield al 1000. Amplio en esq. Hiskin. Tel: 402162.

Vélez Sarsfield y Circunvalación. Dueño. Oportunidad. 750 m2. 2 portones, techo parabólico, vestuario, baños. Tel: 403470.

Viamonte y Prov. Unidas. 10 x 50 mts. Altura 8 mts, energía 100 HP, entrada amplia. Oficinas, fax. Top. financiado. De lunes a viernes de 17 a 20 hs. Tel: 389305.

**ALQUILER**

Mendoza al 6100. 140 m2, parabólico, teléfono. Pasquiniell. Asoc. Tel: 569798.

Santiago al 3400. Parabólico con fosa y rampa de carga. Toda la superficie libre. 500 m2. Tel: 489009 - 499107.

**COCHERAS** RUBRO **110**

**VENTA**

Cordoba 2150 1° A depto 5. Tel: 481655.

Corrientes 257. 2 cocheras \$ 1.800 c/u. Amplias facilidades. Tel: 388350.

**HOTELES HOSPEDAJES** RUBRO **111**

**ALQUILER**

Estación de Omnibus. Hotel. Habitaciones con teléfono, música funcional, baños privados, aire acondicionado y calefacción. Tel: 405620.

San Luis 1253. Residencia para señoritas. Excelente nivel. Máximo confort. Desde \$ 150. Tel: 242593.

**FONDOS DE COMERCIO** RUBRO **201**

**VENTA**

Carnicería y Pollería. Impecable. Buena venta. Por no poder atender. Recibo permuta. Balcarce 430.

**NEGOCIOS VARIOS** RUBRO **202**

**VENTA**

Carnicería. Amplia trayectoria. Acepto automóvil. Financiación. Tel: 402162.

**COMPRA**

Bar cafetería. Pago contado. Contexto en el día. Tel: 256077.

**AUTOMOVILES** RUBRO **301**

**VENTA**

Dodge 1500. Modelo 1973. Tel: 218411.

Duna SL. Modelo 1992. 18.000 km. Excelente. Bv. Oroño 1406 7° 1. Tel: 240999.

Fiat 600. Modelo 1974. Excelente. Tel: 578437 después de las 20 hs.

Fiat 147 TR. Modelo 1990. Excelente. USS 2.800. Resto cuotas USS 300. Tel: 313854.

Fiat SE 1.5. Modelo 1985. Aire. Italia 2971 5° 1. Tel: 821866.

Ford Falcon. Modelo 1972. Muy buen estado. Tapizado de fábrica. Buen precio. Tel: 218984 - 393113 (casa Rinaldi).

Mercedes Benz. Liquido. Gasolero. Modelo 1954. Oportunidad. Motor semi-nuevo. Tel: 564113.

Peugeot 404. Modelo 1980. Titular. Ctda. Famatina 195 (Junín al 1200). Tel: 301577.

Plan Rombo R9. Oportunidad. Tel: 484049.

Renault 4. Furgón. Titular. Mitre 2073.

Taunus Ghia. Modelo 1983. Titular. Impecable. Opción factura con I.V.A. Posibilidad financiación. Tel: 555089.

Taunus GXL. Modelo 1977. Urgente. Tel: 530023.

**VENDO CHEVY** Modelo 71 Económico TEL: 498051

**MOTOS CICLOMOTORES** RUBRO **302**

**VENTA**

DR 650. Modelo 1993. Góndola 1522. Tel: 375268.

Honda Dax. Año 1980. Excelente. Tel: 558123.

Kawasaki KDX 200. Modelo 1992. Enduro. Tel: 555089/829248.

XR 200 ZR 1994. Muy buena. Tel: 384699.

**NAUTICA** RUBRO **303**

**VENTA**

Traylor. Para embarcación. Largo 5 mts. Buenísimo. Tel: 555089/829248.

**CAMIONES** RUBRO **304**

**VENTA**

Acoplado. 3 ejes, baranda volcable, largo 8,60 m, otra con sobre baranda, apto cereal. Tel: 555089/829248.

Carrocería. Varanda. Volcable 5 mts, otra 5,60 mts. Tel: 555089/829248.

**MAQUINARIAS** RUBRO **401**

**VENTA**

Fresadora de mano. Skill. Optimo estado. Tel: 852631.

**COMPUTACION** RUBRO **404**

**VENTA**

Computadora PC XT. Impresora Okidata 293. Video monitor todo \$ 650. Caja registradora. Nueva. 4 depart. Programable. \$ 600. Tel: 555795.

**ARTICULOS VARIOS** RUBRO **407**

**VENTA**

2 Heladeras. Familiares. Juntas o separadas. Excelente estado. 2 camas. Señoriales. Muy buen estado. 1 bañl. Grande, antiguo. 1 sacón. De nutria. Sin uso. Marrón africano. Talle 50. Hecho a medida. 2 camas. Bv. Oroño 115. Tel: 481655.

Amasadora. 30 kg harina. Nueva. \$ 1.000. Urgente. Tel: 555795.

Comedor estilo francés. Mesa con tapa de vidrio, 6 sill. bañt con tapa de mármol, 1 araña de cristal tipo imperio. Bs. As. 858 piso 19.

Compresor. Gatos. Lonas. Demás cosas para transporte de carga. Teléfono: 555089.

Equipo J.V.C. Nuevo, 120 W p/canal. \$ 1.250. Video Cámara Sony. 8 mm, semipro. \$ 750. Minolta Maxxun. 5000 zoom, 28-85 mm y macro zoom 75-200 mm. \$ 1.200. Liquido. Tel: 555795.

Madera y equipos para hormigón. 200 m2. Parqué. Tel: 318075.

Televisor. Blanco y negro. Hitachi. \$ 30. Mesa TV. Nueva. \$ 45. Mesa cocina nerolite. 160 mts. \$ 69. Cucheta caño. Nueva. \$ 80. Chacabuco 2430. Tel: 384059.

**COMPRA**

Muebles antiguos. Adornos. Lámparas. Cuadros. Consignaciones. El Andén. San Lorenzo 3682. Tel: 384059.

**PROFESIONALES** RUBRO **501**

**OFRECIDOS**

Diseños y Reformas. Viviendas. Comercios. Vidrieras. Asesoramiento. Tel: 489192.

**VENTA**

Estudios y consultorios. Baño privado, aire acondicionado individual frío-calor, recepción general, central telefónica, fax, computación, salón conferencias, cafetería. Financiación directa. También en alquiler. Pje. Santa Cruz 355 (Barrio Martín) y Alvear 1478. Arq. Solomonoff. Tel: 259320.

**ENSEÑANZA** RUBRO **502**

**OFRECIDOS**

Clases de Italiano. Tel: 393520.

Clases. De Matemática, Física, Química. Tel: 393520.

Clases inglés americano. Particulares o a domicilio. Profesor recibido en Temple University - Philadelphia. Todos los niveles. Conversación, gramática, fonética. Precios accesibles. Martín Richmond. J.M. de Rosas 1442 11° C. Tel: 249940.

Francés. Un francés te enseñará por \$ 30 por mes. Toda edad, todo nivel. Principiantes, viajeros, profesionales, jubilados. Conversación, clases de apoyo, preparación exámenes. Pasco 12 o a domicilio. Tel: 853306.

Inglés Británico y Americano. Clases individuales y grupales. Cursos. Traduc. Disponibilidad de horario. Clases a domicilio. Precios accesibles. Tel: 409249/246691.

Lengua y Literatura. Profesora prepara alumnos. Tel: 852616.

Por qué hablar Portugués?. Estudie portugués. Horarios flexibles. Curso a viajeros. P/ fines específicos y grales. Traduc. escritas y simultáneas. Profesores experimentados. Tel: 382128 - 263742.

Refresque su Inglés. Antes de viajar. Traductor Ernesto Postiglione. Tel: 486234.

Shareware. Cursos de Computación. Matemática. Física. Todos los niveles. Suipacha 116 depto 2. Tel: 823822 de 12 a 15 hs.

**OFICIOS VARIOS** RUBRO **504**

**OFRECIDOS**

Pintura de obras. Colocación de papeles pintados, alfombrados, restauración de mampostería en edificios reciclados. Presupuestos sensatos. Tel: 616112 después de las 20 hs.

Pintura general de obra. Buenas referencias y buenos precios. Facilidades. Gustavo. Coulin 3031. Tel: 815874.

Pedicura. A domicilio. Sra. Margarita. Tel: 617936.

Revestimientos. En papel. Cieloraso de madera. Corlock. Pintura en general. Presupuestos. Tel: 577010.

Se pintan y lustran muebles. De todo tipo. También laqueados. Tel: 829798 preguntar por Juan Carlos.

**TRABAJO** RUBRO **601**

**OFRECIDOS**

Enfermera. 35 años. Se ofrece para cuidado de personas mayores. Tel: 0476-23487.

Señor. Cocinero o para tareas de vigilancia. Tel: 625217 - 375769 - 922320 - 833187 de 13 a 15 hs.

Señor. Se ofrece como carnicero o tareas de vigilancia. Tel: 625217 - 375769 - 922320 - 833187 de 13 a 15.

Señor. Necesita trabajar 1/2 o todo el día. 34 años. Mantenimiento. Pintura. Tel: 815874. Gustavo. Coulin 3031 (Suipacha al 4500).

Señor. Se ofrece para cualquier trabajo. Pintura. Plomería. Destape de cloacas. Reparación de calefones y estufas. Salta 1426. Tel: 481655/496552.

Señora. Responsable. Se ofrece para dama de compañía de persona mayor. Atender consultorio o bebé. Tel: 252070.

Señorita. Estudiante de medicina. Se ofrece para cualquier tipo de trabajo. Excelentes referencias. Tel: 481655.

Señora. Se ofrece como enfermera y cuidado de ancianos. Tel: 625217 - 375769 - 922320 - 833187 de 13 a 15 hs.

Señora. Responsable. Para dama de compañía. Tel: 250412 todo el día.

**GRUPO HUMORAL DE MUSICA Y HUMOR BUSCA NUEVOS INTEGRANTES LLAMARAL 481302 (Jorge). Después de las 20.30 hs.**

Señora. Se ofrece para tareas domésticas y cocina. Tel: 625217 - 375769 - 922320 - 833187 de 13 a 15 hs.

**MAQUINISTAS Y CLAVADORES PELETEROS CON EXPERIENCIA Y REFERENCIAS. PRESENTARSE ZEBALLOS 942 DE 9 A 14 HS. TEL: 247658**

**FLETES** RUBRO **702**

**OFRECIDOS**

**TELECARGA PICK-UPS - CAMIONES LU. A SABADO 7 A 21HS DOMINGO 1/2 DIA LAPRIDA 3050 TEL: 812838**

**SERVICIOS VARIOS** RUBRO **703**

**OFRECIDOS**

Ahorre más de 50 % en llamadas de larga distancia. EEUU: \$ 0,83/min. Francia: \$ 1,12/min. España: \$ 1,34/min. Japón: \$ 1,11/min. Hong Kong: \$ 1,23/min. Brasil: \$ 1,69/min. Alemania: \$ 1,12/min. Israel: \$ 1,69/min. Italia: \$ 1,40/min. Chile: \$ 1,40/min. Sin cargo de instalac., sin abono mensual. Call Back Argentina. Líder mundial en serv. call back. Bs. As. Tel: 248-6418. Rosario Tel/Fax: 249940.

**DETECTIVES** RUBRO **704**

**OFRECIDOS**

Agencia Litoral. Autorizada. Detectives privados. Seguidores, infidelidades, paraderos, filmaciones. Absoluta reserva. Tel: 398308.

**CONTACTOS** RUBRO **709**

**PEDIDOS**

Señora. Culta. 66 años. busca relacionarse con fines serios, caballero mismo nivel. Tel: 830634.

**ALQUILO OFICINAS** A compartir Zona Centro Con teléfono Llamar a los tel: 251022 / 251019

**ULTRA MEDICINA S.A. ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA** Por resolución del Directorio y de acuerdo con el Estatuto social, se convoca a los Sres. Accionistas a la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar en nuestras oficinas de calle Santa Fe 1503 de Rosario, el día 31 de Octubre de 1995, a las 19.00 horas, para tratar el siguiente

- ORDEN DEL DIA**
- 1) Designar 2 (dos) Accionistas para que, junto con el Presidente, confeccionen y firmen el Acta de Asamblea.
  - 2) Considerar la Memoria, Estados Contables e Informe del Organó de Fiscalización, correspondientes al ejercicio cerrado el 30 de Junio de 1995.
  - 3) Considerar la gestión del Directorio y la actuación del Organó de Fiscalización actuantes durante el período cerrado el 30 de Junio de 1995.
  - 4) Fijar los honorarios del Directorio y del Organó de Fiscalización y resolver sobre el destino del resultado del ejercicio.
  - 5) Designar por un ejercicio, 3 (tres) Síndicos suplentes.

Rosario, 26 de Setiembre de 1995. **EL DIRECTORIO**

NOTA: Se recuerda a los Sres. Accionistas que los titulares de acciones nominales o escriturales, cuyo registro sea llevado por la sociedad, quedan exceptuados de la obligación de depositar sus acciones o presentar sus certificados o constancias, pero deben cursar comunicación para que se los inscriba en el libro de asistencia dentro del mismo término legal.

ROSARIO **LOS ANUNCIOS BREVES DE ROSARIO/12 ESCUCHELOS EN LATINA** **AGROPADOS** **ROSARIO**  
Lunes a Viernes de 6 a 7 - Conduce: Claudio Scarcela



**SABOR del Gourmet**  
50% descuento  
en los mejores  
restaurantes de Rosario

# Rosario/12

Editor: Pablo Feldman

San Lorenzo 1131 - 2° Piso - Rosario

C O N T R A T A P A

**SABOR del Gourmet**  
50% descuento  
en los mejores  
restaurantes de Rosario

## OTRAS VOCES OTROS AMBITOS

• **Iglesia.** Hoy a las 19.30 en el local de la Asociación Empleados de Comercio, sito en calle Corrientes 450, tendrá lugar la presentación del libro *La Iglesia y la construcción de la impunidad*, de Carlos del Frade. La presentación general estará a cargo del actor Raúl Calandra, mientras el tema central será desarrollado por el escritor y periodista Osvaldo Bayer.

• **Scalona.** Hoy a las 20.30, en el teatro municipal Mateo Booz, San Lorenzo 2243, Ediciones Corregidor presentará el libro *El camino del otoño*, de Marcelo Scalona. Hará las presentaciones la escritora Angélica Gorodischer. Entrada libre y gratuita.

• **Jornadas.** Con motivo de realizarse los días 4, 5 y 6 de octubre, las Ias. Jornadas Internas de Actualización e Intercambio para Técnicos Superiores en Familia y Minoridad, el Instituto Superior de Ciencias Humanas convoca a sus egresados y alumnos a participar en sus talleres. La inscripción a las mismas será libre y gratuita. Para mayores informes dirigirse a la sede de calle Maipú 1114, de lunes a viernes de 19 a 22.

• **Meditación.** A partir del 6 de octubre a las 20.30, en el local de José Ingenieros 1424, monseñor Miguel Ángel Batet, obispo de la Iglesia Católica Liberal, dictará un curso teórico práctico sobre Meditación de Oriente y Occidente. El mismo se dará todos los viernes a las 20.30. Para mayores informes dirigirse a ese local o al teléfono 381427 en el horario de 19 a 21.

• **Textil.** El taller textil El Suri informa que hasta el 25 de octubre, todos los jueves de 15 a 17, funcionará en el Café de la Opera, calle Laprida y Mendoza, el taller textil perteneciente al Museo Histórico Provincial Doctor Julio Marc, a cargo de la profesora Claudia Goldín. Los interesados podrán participar en forma libre y gratuita.

• **Maratón.** La Comisión de Cultura La Florida organiza para el domingo 8 de octubre a las 10, el 7° Maratón La Florida, con largada en Martín Fierro al 400. Habrá dos carreras, de 10 y de 5 kilómetros, con premios del 1° al 6° y medallas para los primeros 150 competidores. Se sorteará además una bicicleta y muchos premios más entre los participantes. La inscripción se hará en el lugar de la prueba desde las 9.

• **Arquitectura.** Organizado por la cátedra de Introducción a la Arquitectura, con el auspicio de la Facultad de Arquitectura, Planeamiento y Diseño de Rosario y la participación del Centro de Estudiantes se realizará el "II Encuentro de Cursos de Introducción a la Arquitectura en Rosario". El mismo se realizará durante los días 13, 14 y 15 de octubre próximo en la Facultad de Arquitectura de Rosario.

• **Billares.** Se llevará a cabo en las instalaciones del Club Italiano de Rosario, sito en calle Buenos Aires 1252, el Torneo Provincial de Casín por parejas de 1ª categoría (clasificatorio para el nacional), los días 6, 7 y 8 de octubre y el Torneo Nacional de Casín por parejas de 1ª categoría, los días 14, 15 y 16 de octubre. Organiza la Federación Argentina de Aficionados al Billar, la Asociación Rosarina de Billar y el señor Elio Marconi.

(Por Gary Vila Ortiz) En la guerra interior, Eduardo Mallea apuntaba: "Mi militancia es un impulso apasionado de conciencia: vehemente, si se quiere llamar así. Una voluntad de guerra, pero de guerra interior por un estado de justicia y por un estado de verdad, por un estado de libertad y por un estado de drama interior, pues sin drama interior no hay drama que valga y sin drama no hay verbo y si no hay verbo no hay filosofía de la vida..."

Carlos Mastronardi, lamentablemente tan poco leído, me regaló por el '67 una obra que ha pasado inadvertida y que merecía una reedición: *Formas de la realidad nacional*, publicada en 1964. En uno de sus capítulos, que tenía toda esa lucidez y esa probidad intelectual propias de Mastronardi, luego de hablar de que los argentinos se miran a sí mismos y tienden a esclarezcer el carácter de nuestro hombre medio, apuntaba que generalmente se marchaba en dos extremos, el del halago y el de la censura. Y señalaba que "nos andaba haciendo falta el pesimista profesional que afirma: previamente es preciso saber si en realidad somos". En otra parte nos decía que se denunciaba que la irrealidad era la dolencia crónica de nuestras letras. En su *Politeia*, García Venturini decía que una de las cosas más graves que le puede pasar a una República es "el vaciamiento de la historia", puesto que sin el conocimiento del pasado o con su olvido (que es lo mismo o mucho peor) "quedamos suspendidos en un ininteligible y absurdo presente, radicalmente cercenados, desnudos de ser..."

En sus *Bases para la reconstrucción nacional*, Raúl Scalabrini Ortiz —otro olvidado— recordaba a Lisandro de la Torre y decía: "Lisandro de la Torre —viejo manacudo—, te evoco para que nos asistas con la presencia de tu recuerdo. Nuestra lucha es aún más ardua porque nosotros no tenemos ni tu prestigio, ni tu elocuencia, ni tus conocimientos, ni tu experiencia, ni tu barbita consular, ni tu inteligencia, ni tus inmunidades parlamentarias. Te evoco para que no nos hurten tu figura los enemigos de la Patria y estés como debes estar, increíblemente sano laico, sentado a la diestra de la verdad ciudadana..."

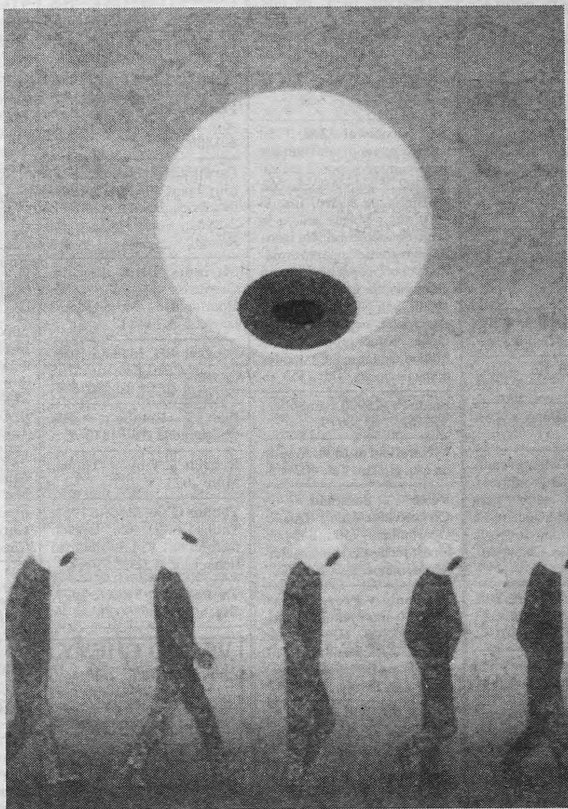
Hemos citado cuatro autores diferentes, coincidentes en sus preocupaciones. Podríamos citar muchos más, llenar páginas para comprender dónde estamos (desde hace ya tiempo) y qué es lo que somos y qué es lo podemos hacer. Sobre todo sentir desde adentro eso que llama Scalabrini la verdad ciudadana.

A veces siento que no sabemos qué es eso, que la verdad se maneja caprichosamente, que ser ciudadano de una República ha perdido el valor esencial que debe tener y no debe perder nunca.

En enero de 1926, en la línea final de *El tamaño de mi esperanza*, Borges apuntaba (respetando la grafía que usó en aquel libro que siempre se negó a reeditar y ahora ha sido reeditado) que "una incredulidad grandiosa, vehemente, puede ser nuestra hazaña".

No sé si nuestra incredulidad es grandiosa, menos aún si es vehemente y me cuesta un tanto creer que se trate de una hazaña.

Cree que somos una especie de incrédulos por indi-



## LAS OTRAS GUERRAS

ferencia, por cansancio, porque todo nos parece una "serial" de los de antes y el capítulo anterior se olvida con el principio del nuevo capítulo en donde el "héroe" se salva de caer en el precipicio o de ser atravesado por las flechas de los indios, que siempre eran tan malos.

Aquí el "héroe", si es la República, no es que se salve sino que la "serial" continúa y lo hace con un manto de olvido sobre lo que pasó. Un olvido que es el vaciamiento de la historia del que hablaba García Venturini.

Al menos, así nos sentimos en estos melancólicos tiempos.

Los capítulos son asombrosos, a veces al máximo, pero el capítulo que sigue es aburrido en su olvido y entonces se termina en esa indiferencia por cansancio, en esa incredulidad aunque no creamos que se trate de una hazaña. En todo caso, nuestra hazaña es la resignación.

No voy a enumerar los capítulos que hemos vivido por temor a cansar al lector y sobre todo por temor a que todos esos capítulos hayan sido olvidados o falsificados.

Cuando he recorrido, más de una vez, mi vida de estudiante, recordaba las lecturas de *Historia de una pasión argentina* y de *Radiografía de la pampa*, luego aquellas que a través de los hombres de *Contorno* tratan otra explicación del país. De aquellas generaciones sólo parece que han quedado Ernesto Sabato, David Viñas, Pedro Orgambide, aunque hay otros autores que se han dedicado a temas específicos. Muchos de ellos son extranjeros y sus análisis, si bien pueden tener equivocaciones y se encuentran escritos desde "afuera", suelen ser más objetivos.

Nombrarlos sería proponer al lector una lista extensa que impresiona, que se trata de un libro que solamente leen los especialistas. Hubo un tiempo que no fue así y el lector común, yo por ejemplo, leíamos a ciertos autores en diarios y algunas revistas y nuestras preocupaciones las compartíamos no tan sólo con especialistas sino con quienes se sentían compenetrados con el destino de la República.

En realidad ahora me doy cuenta de que está bien reeditado el libro de Borges: nuestra mayor hazaña de fin de siglo es la incredulidad. Pero no vehemente, sino cargada de indiferencia, de una triste indiferencia

## CARTAS

### Viaje

Cuando en marzo me enteré de la realización de la edición 1995 del concurso Ruta Quetzal Argentina me entusiasmé con la idea de participar. Además el Colegio me brindó todo su apoyo. Para participar se debía elaborar un trabajo original, escrito, que podía ser de investigación o literario, sobre dos temas opcionales: el Imperio Inca y el Arte Barroco Hispanoamericano. Mi opción fue la de escribir un cuento ambientado en los últimos tiempos del Tahuantisuyu. En España visitamos las ciudades de Cáceres y Trujillo, en Extremadura; Segovia, en Castilla y León; Toledo, en Castilla, La Mancha; la Sierra de Guadarrama y Madrid. En todas las localidades que visitamos, además de ir a los lugares turísticos, asistimos a conferencias sobre historia, geografía, etc., y siempre fuimos calurosamente recibidos por la gente. En la capital española, además de visitar entre otros puntos el Museo del Prado, tuvimos una entrevista con los Reyes, los que nos felicitaron por integrar el prestigioso grupo.

El próximo paso en nuestro viaje fue Ecuador. En ese lugar pude entrar en contacto con una realidad completamente distinta a la nuestra: la de los indígenas latinoamericanos. Despojados de sus costumbres, su cultura y sus tierras, los aborígenes son explotados por los terratenientes y, aunque tienen la posibilidad de estudiar, no pueden aprovecharla porque tienen que trabajar para poder sobrevivir. Están encerrados en el círculo vicioso de la pobreza. Visitamos el mercado de Otavalo, la ciudad de Quito, que recorrimos y donde nos entrevistamos con el vicepresidente de la República del Ecuador. Cruzamos la frontera el día 13 de julio, e ingresamos a Perú por la ciudad de Tumbes. En este país visitamos las localidades de Cajamarca, Trujillo, Arequipa, Puno, Cuzco, que fuera centro del Imperio Incaico, el magnífico Machu Picchu y la capital Lima. La gente nos recibía con una gran amabilidad. Recorrimos muchos y muy variados lugares, tales como ruinas incaicas y preincaicas, edificios de la época de la colonia, museos, etc. En todos ellos pudimos aprender montones de cosas, aquellas que los libros omiten mencionar por poco importantes, porgnotas. El punto culminante del viaje fue, por supuesto, la visita a Machu Picchu, lugar al que nos dirigimos luego de una estadía de cuatro días en la milenaria ciudad de Cuzco, donde el programa académico se intensificó e hizo más variado. Se nos permitió acampar y pasar la noche en Machu Picchu, algo insólito hasta el momento. Al regresar a Cuzco volamos en aviones Hércules de la Fuerza Aérea utilizados para paracaidistas hasta Pisco, donde abordamos dos barcos de la marina de guerra del Perú para llegar al puerto del Callao. Se hicieron actos por nuestras llegadas y, en Lima, nos recibió el presidente del Perú, Alberto Fujimori. Lo que es llamativo y me interesa destacar es el gran respeto que existe en el Perú por la figura del General José de San Martín, al que se refieren —al igual que aquí— como el Libertador, con letra mayúscula.

Diego García Amatos  
3° grado B-Colegio Parque de España-Ganador del concurso Ruta Quetzal